

ایاتھا ۳۰ ۶۷ سُورَةُ الْمَلِكِ مَكِّيَّةٌ ۷۷ رُكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ وہ ذات نہایت بابرکت ہے جس کے دست (قدرت) میں (تمام جہانوں کی) سلطنت ہے، اور وہ ہر چیز پر پوری طرح قادر ہے۔

۲۔ جس نے موت اور زندگی کو (اس لئے) پیدا فرمایا کہ وہ تمہیں آزمائے کہ تم میں سے کون عمل کے لحاظ سے بہتر ہے، اور وہ غالب ہے بڑا بخشنے والا ہے۔

۳۔ جس نے سات (یا متعدد) آسمانی کرے باہمی مطابقت کے ساتھ (طبق در طبق) پیدا فرمائے، تم (خدائے) رحمان کے نظام تخلیق میں کوئی بے ضابطگی اور عدم تناسب نہیں دیکھو گے، سو تم نگاہ (غور و فکر) پھیر کر دیکھو، کیا تم اس (تخلیق) میں کوئی شکاف یا خلل (یعنی شکستگی یا انقطاع) دیکھتے ہو۔

۴۔ تم پھر نگاہ (تحقیق) کو بار بار (مختلف زاویوں اور سائنسی طریقوں سے) پھیر کر دیکھو، (ہر بار) نظر تمہاری طرف تھک کر پلٹ آئے گی اور وہ (کوئی بھی نقص تلاش کرنے میں) ناکام ہوگی۔

۵۔ اور بیشک ہم نے سب سے قریبی آسمانی کائنات کو (ستاروں، سیاروں، دیگر خلائی کڑوں اور ذروں کی شکل میں) چراغوں سے مزین فرما دیا ہے، اور ہم نے ان (ہی) میں سے بعض (کو شیطانوں) (یعنی سرکش قوتوں) کو مار بھگانے (یعنی ان کے منفی اثرات ختم کرنے) کا ذریعہ (بھی) بنایا ہے، اور ہم نے ان (شیطانوں) کے لئے دہکتی آگ کا عذاب تیار کر رکھا ہے۔

تَبْرَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَفُوفُ ②

الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا مَا تَرَى فِي خَلْقِ الرَّحْمَنِ مِنْ تَفْوُتٍ فَارْجِعِ الْبَصَرَ هَلْ تَرَى مِنْ فُطُورٍ ③

ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنْقَلِبْ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ ④

وَ لَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِبَصَائِعٍ وَ جَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيْطَانِ وَ أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابَ السَّعِيرِ ⑤

۶۔ اور ایسے لوگوں کے لئے جنہوں نے اپنے رب کا انکار کیا دوزخ کا عذاب ہے، اور وہ کیا ہی برا ٹھکانا ہے۔

۷۔ جب وہ اس میں ڈالے جائیں گے تو اس کی خوف ناک آوازیں گے اور وہ (آگ) جوش مار رہی ہوگی۔

۸۔ گویا (ابھی) شدتِ غضب سے پھٹ کر پارہ پارہ ہو جائے گی، جب اس میں کوئی گروہ ڈالا جائے گا تو اس کے داروغے ان سے پوچھیں گے: کیا تمہارے پاس کوئی ڈر سنانے والا نہیں آیا تھا؟

۹۔ وہ کہیں گے: کیوں نہیں! بیشک ہمارے پاس ڈر سنانے والا آیا تھا تو ہم نے جھٹلا دیا اور ہم نے کہا کہ اللہ نے کوئی چیز نازل نہیں کی، تم تو محض بڑی گمراہی میں (پڑے ہوئے) ہو۔

۱۰۔ اور کہیں گے: اگر ہم (حق کو) سنتے یا سمجھتے ہوتے تو ہم (آج) اہل جہنم میں (شامل) نہ ہوتے۔

۱۱۔ پس وہ اپنے گناہ کا اعتراف کر لیں گے، سو دوزخ والوں کے لئے (رحمتِ الہی سے) دُوری (مقرر) ہے۔

۱۲۔ بیشک جو لوگ بن دیکھے اپنے رب سے ڈرتے ہیں ان کے لئے بخشش اور بڑا اجر ہے۔

۱۳۔ اور تم لوگ اپنی بات چھپا کر کہو یا اُسے بلند آواز میں کہو، یقیناً وہ سینوں کی (چھپی) باتوں کو (بھی) خوب جانتا ہے۔

۱۴۔ بھلا وہ نہیں جانتا جس نے پیدا کیا ہے؟ حالانکہ وہ بڑا باریک بین (ہر چیز سے) خبردار ہے۔

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ⑥

إِذَا أُلْقُوا فِيهَا سَمِعُوا لَهَا شَهِيقًا وَهِيَ تَفُورُ ⑦

تَكَادُ تَمَيِّزُ مِنَ الْغَيْظِ ۖ كُلَّمَا أُلْقِيَ فِيهَا فَوْجٌ سَأَلَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَذِيرٌ ⑧

قَالُوا بَلَىٰ قَدْ جَاءَنَا نَذِيرٌ فَكَذَّبْنَا وَقُلْنَا مَا نَزَّلَ اللَّهُ مِن شَيْءٍ ۖ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ كَبِيرٍ ⑨

وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ ⑩

فَاعْتَرَفُوا بِذَنبِهِمْ فَسُحْقًا لِأَصْحَابِ السَّعِيرِ ⑪

إِنَّ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ⑫

وَاسِرُّوا قَوْلَكُمْ أَوِ اجْهَرُوا بِهِ ۗ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ⑬

أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ ۖ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ⑭

۱۵۔ وہی ہے جس نے تمہارے لئے زمین کو نرم و مسخر کر دیا، سو تم اس کے راستوں میں چلو پھرو، اور اس کے (دیئے ہوئے) رزق میں سے کھاؤ، اور اسی کی طرف (مرنے کے بعد) اٹھ کر جانا ہے۔

۱۶۔ کیا تم آسمان والے (رب) سے بے خوف ہو گئے ہو کہ وہ تمہیں زمین میں دھنسا دے (اس طرح) کہ وہ اچانک لرزنے لگے۔

۱۷۔ کیا تم آسمان والے (رب) سے بے خوف ہو گئے ہو کہ وہ تم پر پتھر برسائے والی ہوا بھیج دے؟ سو تم عنقریب جان لو گے کہ میرا ڈرانا کیسا ہے۔

۱۸۔ اور بیشک ان لوگوں نے (بھی) جھٹلایا تھا جو ان سے پہلے تھے، سو میرا انکار کیسا (عبرت ناک ثابت) ہوا۔

۱۹۔ کیا انہوں نے پرندوں کو اپنے اوپر پر پھیلانے ہوئے اور (کبھی) پر سمیٹے ہوئے نہیں دیکھا؟ انہیں (فضا میں گرنے سے) کوئی نہیں روک سکتا سوائے رحمان کے (بنائے ہوئے قانون کے)، بیشک وہ ہر چیز کو خوب دیکھنے والا ہے۔

۲۰۔ بھلا کوئی ایسا ہے جو تمہاری فوج بن کر (خدائے) رحمان کے مقابلہ میں تمہاری مدد کرے؟ کافر محض دھوکہ میں (بتلا) ہیں۔

۲۱۔ بھلا کوئی ایسا ہے جو تمہیں رزق دے سکے اگر (اللہ تم سے) اپنا رزق روک لے؟ بلکہ وہ سرکشی اور (حق سے) نفرت میں مضبوطی سے اڑے ہوئے ہیں۔

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ  
ذُلُولًا فَأَمْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُوا  
مِنْ رِزْقِهِ ۗ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ ﴿۱۵﴾

أَمْ أَمِنْتُمْ مَنِ فِي السَّمَاءِ أَنْ يَخْسِفَ  
بِكُمْ الْأَرْضَ فَإِذَا هِيَ تَمُورًا ﴿۱۶﴾

أَمْ أَمِنْتُمْ مَنِ فِي السَّمَاءِ أَنْ يُرْسِلَ  
عَلَيْكُمْ حَاصِبًا ۗ فَسَتَعْلَمُونَ كَيْفَ  
نَذِيرِ ﴿۱۷﴾

وَلَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ  
فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ﴿۱۸﴾

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ فَوْقَهُمْ صَفَّتْ  
وَ يَقْبِضْنَ ۗ مَا يُبْسِكُهُنَّ إِلَّا  
الرَّحْمَنُ ۗ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ بَصِيرٌ ﴿۱۹﴾

أَمَنْ هَذَا الَّذِي هُوَ جُنْدُكُمْ  
يَنْصُرُكُمْ مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ ۗ إِنَّ  
الْكَافِرُونَ إِلَّا فِي غُرُوبٍ ﴿۲۰﴾

أَمَنْ هَذَا الَّذِي يَرْزُقُكُمْ إِنْ  
أَمْسَكَ رِزْقَهُ ۗ بَلْ لَجُّوا فِي عُتُوٍّ وَ  
نُفُورٍ ﴿۲۱﴾

۲۲۔ کیا وہ شخص جو منہ کے بل اوندھا چل رہا ہے زیادہ راہِ راست پر ہے یا وہ شخص جو سیدھی حالت میں صحیح راہ پر گامزن ہے؟

۲۳۔ آپ فرمادیجئے: وہی (اللہ) ہے جس نے تمہیں پیدا فرمایا اور تمہارے لئے کان اور آنکھیں اور دل بنائے، تم بہت ہی کم شکر ادا کرتے ہو۔

۲۴۔ فرمادیجئے: وہی ہے جس نے تمہیں زمین میں پھیلا دیا اور تم (روزِ قیامت) اسی کی طرف جمع کیے جاؤ گے۔

۲۵۔ اور وہ کہتے ہیں: یہ (قیامت کا) وعدہ کب پورا ہوگا اگر تم سچے ہو۔

۲۶۔ فرمادیجئے کہ (اُس کے وقت کا) علم تو اللہ ہی کے پاس ہے، اور میں تو صرف واضح ڈر سنانے والا ہوں (اگر وقت بتا دیا جائے تو ڈر ختم ہو جائے گا)۔

۲۷۔ پھر جب اس (دن) کو قریب دیکھ لیں گے تو کافروں کے چہرے بگڑ کر سیاہ ہو جائیں گے، اور (ان سے) کہا جائے گا: یہی وہ (وعدہ) ہے جس کے (جلد ظاہر کیے جانے کے) تم بہت طلب گار تھے۔

۲۸۔ فرمادیجئے: بھلا یہ بتاؤ اگر اللہ مجھے موت سے ہم کنار کر دے (جیسے تم خواہش کرتے ہو) اور جو میرے ساتھ ہیں (ان کو بھی)، یا ہم پر رحم فرمائے (یعنی ہماری موت کو موخر کر دے) تو (ان دونوں صورتوں میں) کون ہے جو کافروں کو دردناک عذاب سے پناہ دے گا؟

۲۹۔ فرمادیجئے: وہی (خدائے) رحمان ہے جس پر ہم

أَمِنَ يَشِيءُ مَكِبًا عَلَىٰ وُجُوهِهِ  
أَهْدَىٰ أَمِنَ يَشِيءُ سَوِيًّا عَلَىٰ  
صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۲۲

قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ  
السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۗ  
قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ۲۳

قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ  
وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۲۴

وَ يَقُولُونَ مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ إِن  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۲۵

قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ وَإِنَّمَا  
أَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۲۶

فَلَمَّا سَاءَ وَهْ زُلْفَةً سِيئَتْ وُجُوهُهُ  
الَّذِينَ كَفَرُوا وَقِيلَ لَهُمُ هَذَا الَّذِي  
كُنْتُمْ بِهِ تَدَّعُونَ ۲۷

قُلْ أَسَأَلْتُمْ إِنْ أَهْلَكَنِي اللَّهُ وَ  
مَنْ مَعِيَ أَوْ رَاحَتْنَا فَمَنْ يُجِيرُ  
الْكَافِرِينَ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ۲۸

قُلْ هُوَ الرَّحْمَنُ أَمَّنَّا بِهِ وَ عَلَيْهِ

ایمان لائے ہیں اور اسی پر ہم نے بھروسہ کیا ہے، پس تم عنقریب جان لو گے کہ کون شخص کھلی گمراہی میں ہے۔

۳۰۔ فرما دیجئے: اگر تمہارا پانی زمین میں بہت نیچے اتر جائے (یعنی خشک ہو جائے) تو کون ہے جو تمہیں (زمین پر) بہتا ہوا پانی لا دے۔

تَوَكَّلْنَا فَسْتَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ فِي  
ضَلِيلٍ مُّبِينٍ ①

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ  
غَوْرًا فَمَنْ يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَّعِينٍ ②

## ابياتھا ۵۲ ۲۸ سُوْرَةُ الْقَلَمِ مَكِّيَّةٌ ۲ مَرْكُوعَاتُهَا ۲

### بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ نون (حقیقی معنی اللہ اور رسول ﷺ ہی بہتر جانتے ہیں) قلم کی قسم اور اُس (مضمون) کی قسم جو (فرشتے) لکھتے ہیں۔

۲۔ (اے حبیبِ مکرم!) آپ اپنے رب کے فضل سے (ہرگز) دیوانے نہیں ہیں۔

۳۔ اور بیشک آپ کیلئے ایسا اجر ہے جو کبھی ختم نہ ہوگا۔

۴۔ اور بیشک آپ عظیم الشان خلق پر قائم ہیں (یعنی آداب قرآنی سے مزین اور اخلاقِ الہیہ سے مشصف ہیں)۔

۵۔ پس عنقریب آپ (بھی) دیکھ لیں گے اور وہ (بھی) دیکھ لیں گے۔

۶۔ کہ تم میں سے کون دیوانہ ہے۔

۷۔ بیشک آپ کا رب اس شخص کو (بھی) خوب جانتا ہے جو اس کی راہ سے بھٹک گیا ہے، اور وہ ان کو (بھی) خوب جانتا ہے جو ہدایت یافتہ ہیں۔

۸۔ سو آپ جھٹلانے والوں کی بات نہ مانیں۔

ن وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ ①

مَا أَنْتَ بِمَجْنُونٍ ②

وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ مَمْنُونٍ ③

وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خَلْقٍ عَظِيمٍ ④

فَسَبِّحْهُ وَبُصِّرْهُ وَبُصِّرْهُ ⑤

بِأَيِّكُمُ الْمَفْسُورُونَ ⑥

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ

سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ⑦

فَلَا تُطِعِ الْمُكَذِّبِينَ ⑧

۹۔ وہ تو چاہتے ہیں کہ (دین کے معاملے میں) آپ (بے جا) نرمی اختیار کر لیں تو وہ بھی نرم پڑ جائیں گے۔  
۱۰۔ اور آپ کسی ایسے شخص کی بات نہ مانیں جو بہت قسمیں کھانے والا انتہائی ذلیل ہے۔

۱۱۔ (جو) طعنہ زن، عیب جو (ہے اور) لوگوں میں فساد انگیزی کے لئے چغل خوری کرتا پھرتا ہے۔

۱۲۔ (جو) بھلائی کے کام سے بہت روکنے والا بخیل، حد سے بڑھنے والا سرکش (اور) سخت گنہگار ہے۔

۱۳۔ (جو) بد مزاج درشت خو ہے، مزید برآں بد اصل (بھی) ہے۔ ☆

۱۴۔ اس لئے (اس کی بات کو اہمیت نہ دیں) کہ وہ مالدار اور صاحب اولاد ہے۔

۱۵۔ جب اس پر ہماری آیتیں تلاوت کی جائیں (تو) کہتا ہے: یہ (تو) پہلے لوگوں کے افسانے ہیں۔

۱۶۔ اب ہم اس کی سوئڈ جیسی ناک پر داغ لگا دیں گے۔  
۱۷۔ بیشک ہم ان (اہل مکہ) کی (اسی طرح) آزمائش کریں گے جس طرح ہم نے (یمن کے) ان باغ والوں کو آزمایا تھا جب انہوں نے قسم کھائی تھی کہ ہم صبح سویرے یقیناً اس کے پھل توڑ لیں گے۔

وَدُّوا لَوْ تُدْهِنُ فَيُدْهِنُونَ ⑨

وَلَا تُطْعَمُ كُلَّ حَلَاْفٍ مَّهِينٍ ⑩

هَبَانٍ مَّشَاءٍ بِنِيْمٍ ⑪

مَنَاءٍ لِّلْخَيْرِ مُعْتَدٍ أَشِيْمٍ ⑫

عُثْلٍ بَعْدَ ذَلِكَ رَنِيْمٍ ⑬

أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِيْنٍ ⑭

إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيْرُ  
الْأَوَّلِيْنَ ⑮

سَنَسِيْبُهُ عَلَى الْخَرْطُوْمِ ⑯  
إِنَّا بَلَوْنَهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ  
الْجَنَّةِ إِذْ أَقْسَمُوا لَيَصْرِمُنَّهَا  
مُصْبِحِيْنَ ⑰

☆ یہ آیات ولید بن مغیرہ کے بارے میں نازل ہوئیں، حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ جتنے زلت آمیز القاب باری تعالیٰ نے اس بد بخت کو دیئے آج تک کلامِ الہی میں کسی اور کے لئے استعمال نہیں ہوئے۔ وجہ یہ تھی کہ اُس نے حضور نبی اکرم ﷺ کی شانِ اقدس میں گستاخی کی، جس پر غضبِ الہی بھڑک اٹھا۔ ولید نے حضور نبی اکرم ﷺ کی شان میں گستاخی کا ایک کلمہ بولا تھا، جو ابابا باری تعالیٰ نے اُس کے دس رذائل بیان کیے اور آخر میں نطفہ حرام ہونا بھی ظاہر کر دیا، اور اس کی ماں نے بعد ازاں اس امر کی بھی تصدیق کر دی۔ (تفسیر قرطبی، رازی، نسفی وغیرہم)

وَلَا يَسْتَنْوَنَ ①۸

۱۸۔ اور انہوں نے (ان شاء اللہ کہہ کر یا غریبوں کے حصہ کا) استثناء نہ کیا۔

قَطَّافٌ عَلَيْهَا طَآئِفٌ مِّنْ سَرَّابِكَ  
وَهُمْ نَآئِبُونَ ①۹

۱۹۔ پس آپ کے رب کی جانب سے ایک پھرنے والا (عذاب رات ہی رات میں) اس (باغ) پر پھر گیا اور وہ سوتے ہی رہے۔

فَاصْبَحَتْ كَالصَّرِيمِ ②۰

۲۰۔ سو وہ (اہلہا تاپھلوں سے لدا ہوا باغ) صبح کو کٹی ہوئی کھیتی کی طرح ہو گیا۔

فَتَنَادُوا مُصْبِحِينَ ②۱

۲۱۔ پھر صبح ہوتے ہی وہ ایک دوسرے کو پکارنے لگے۔

أَنْ اَعْدُوا عَلٰی حَرْبِكُمْ اِنْ كُنْتُمْ  
صٰرِمِينَ ②۲

۲۲۔ کہ اپنی کھیتی پر سویرے سویرے چلے چلو اگر تم پھل توڑنا چاہتے ہو۔

فَاَنْطَلَقُوا وَهُمْ يَتَخَفَتُونَ ②۳

۲۳۔ سو وہ لوگ چل پڑے اور وہ آپس میں چپکے چپکے کہتے جاتے تھے۔

أَنْ لَا يَدْخُلَهَا الْيَوْمَ عَلَيْكُمْ  
مَسْكِينِينَ ②۴

۲۴۔ کہ آج اس باغ میں تمہارے پاس ہرگز کوئی محتاج نہ آنے پائے۔

وَأَعْدُوا عَلٰی حَرْبٍ قٰرِئِينَ ②۵

۲۵۔ اور وہ صبح سویرے (پھل کاٹنے اور غریبوں کو ان کے حصہ سے محروم کرنے کے) منصوبے پر قادر بنتے ہوئے چل پڑے۔

فَلَمَّا رَاَوْهَا قَالُوا اِنَّا لَصٰٓئُونَ ②۶

۲۶۔ پھر جب انہوں نے اس (ویران باغ) کو دیکھا تو کہنے لگے: ہم یقیناً راستہ بھول گئے ہیں (یہ ہمارا باغ نہیں ہے)۔

بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ ②۷

۲۷۔ (جب غم سے دیکھا تو پکار اٹھے: نہیں نہیں،) بلکہ ہم تو محروم ہو گئے ہیں۔

قَالَ اَوْسَطُهُمْ اَلَمْ اَقُلْ لَّكُمْ لَوْلَا  
نُسَيْبُونَ ②۸

۲۸۔ ان کے ایک عدل پسند ذریک شخص نے کہا: کیا میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ تم (اللہ کا) ذکر و تسبیح کیوں نہیں کرتے۔

۲۹۔ (تب) وہ کہنے لگے کہ ہمارا رب پاک ہے، بیشک ہم ہی ظالم تھے۔

۳۰۔ سو وہ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہو کر باہم ملامت کرنے لگے۔

۳۱۔ کہنے لگے: ہائے ہماری شامت! بیشک ہم ہی سرکش و باغی تھے۔

۳۲۔ امید ہے ہمارا رب ہمیں اس کے بدلہ میں اس سے بہتر دے گا، بیشک ہم اپنے رب کی طرف رجوع کرتے ہیں۔

۳۳۔ عذاب اسی طرح ہوتا ہے، اور واقعی آخرت کا عذاب (اس سے) کہیں بڑھ کر ہے، کاش! وہ لوگ جانتے ہوتے۔

۳۴۔ بیشک پرہیزگاروں کے لئے ان کے رب کے پاس نعمتوں والے باغات ہیں۔

۳۵۔ کیا ہم فرمان برداروں کو مجرموں کی طرح (محروم) کر دیں گے۔

۳۶۔ تمہیں کیا ہو گیا ہے، کیا فیصلہ کرتے ہو۔

۳۷۔ کیا تمہارے پاس کوئی کتاب ہے جس میں تم (یہ) پڑھتے ہو۔

۳۸۔ کہ تمہارے لئے اس میں وہ کچھ ہے جو تم پسند کرتے ہو۔

۳۹۔ یا تمہارے لئے ہمارے ذمہ کچھ (ایسے) پختہ عہد و پیمان ہیں جو روز قیامت تک باقی رہیں (جن کے ذریعے

قَالُوا سُبْحٰنَ رَبِّنَا اِنَّا كُنَّا ظٰلِمِيْنَ ﴿۲۹﴾

فَاَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلٰى بَعْضٍ يَّتَّلَاوُمُوْنَ ﴿۳۰﴾

قَالُوا يَا وَيْلَنَا اِنَّا كُنَّا طٰغِيْنَ ﴿۳۱﴾

عَسٰى رَبُّنَا اَنْ يُبَدِّلَنَا خَيْرًا مِّنْهَا اِنَّا اِلٰى رَبِّنَا لَارْغٰبُوْنَ ﴿۳۲﴾

كَذٰلِكَ الْعَذَابُ ۗ وَالْعَذَابُ الْاٰخِرَةُ اَكْبَرُ ۗ لَوْ كَانُوْا يَعْلَمُوْنَ ﴿۳۳﴾

اِنَّ لِلْمُتَّقِيْنَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنٰتٍ النَّعِيْمِ ﴿۳۴﴾

اَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِيْنَ كَالْمُجْرِمِيْنَ ﴿۳۵﴾

مَا لَكُمْ ۗ كَيْفَ تَحْكُمُوْنَ ﴿۳۶﴾

اَمْ لَكُمْ كِتٰبٌ فِيْهِ تَدْرُسُوْنَ ﴿۳۷﴾

اِنَّ لَكُمْ فِيْهِ لَمَا تَخَيَّرُوْنَ ﴿۳۸﴾

اَمْ لَكُمْ اٰيٰمٌ عَلَيْنَا بِالْعَهْدِ اِلٰى يَوْمِ الْقِيٰمَةِ ۗ اِنَّ لَكُمْ لَمَا



تَحْكُمُونَ ﴿۳۹﴾

ہم پابند ہوں) کہ تمہارے لئے وہی کچھ ہوگا جس کا تم (اپنے حق میں) فیصلہ کرو گے۔

۳۰۔ ان سے پوچھئے کہ ان میں سے کون اس (قسم کی بے ہودہ بات) کا ذمہ دار ہے۔

۳۱۔ یا ان کے کچھ اور شریک (بھی) ہیں؟ تو انہیں چاہئے کہ اپنے شریکوں کو لے آئیں اگر وہ سچے ہیں۔

۳۲۔ جس دن ساق (یعنی احوال قیامت کی ہولناک شدت) سے پردہ اٹھایا جائے گا اور وہ (نافرمان) لوگ سجدہ کیلئے بلائے جائیں گے تو وہ (سجدہ) نہ کر سکیں گے۔

۳۳۔ ان کی آنکھیں (ہیبت اور ندامت کے باعث) جھکی ہوئی ہوں گی (اور) ان پر ذلت چھا رہی ہوگی، حالانکہ وہ (دنیا میں بھی) سجدہ کیلئے بلائے جاتے تھے جبکہ وہ تندرست تھے (مگر پھر بھی سجدہ کے انکاری تھے)۔

۳۴۔ پس (اے حبیبِ مکرم!) آپ مجھے اور اس شخص کو جو اس کلام کو جھٹلاتا ہے (انتقام کے لئے) چھوڑ دیں، اب ہم انہیں آہستہ آہستہ (تباہی کی طرف) اس طرح لے جائیں گے کہ انہیں معلوم تک نہ ہوگا۔

۳۵۔ اور میں انہیں مہلت دے رہا ہوں، بیشک میری تدبیر بہت مضبوط ہے۔

۳۶۔ کیا آپ ان سے (تبلیغِ رسالت پر) کوئی معاوضہ مانگ رہے ہیں کہ وہ تاوان (کے بوجھ) سے بے جا رہے ہیں۔

۳۷۔ کیا ان کے پاس علمِ غیب ہے کہ وہ (اس کی بنیاد پر اپنے فیصلے) لکھتے ہیں۔

۳۸۔ پس آپ اپنے رب کے حکم کے انتظار میں صبر

سَأَلَهُمْ أَيُّهُمْ بِدَلِكِ زَعِيمٌ ﴿۴۰﴾

أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ فُلْيَا تُوَاطَّئِرُكَ بِهَمِّمْ  
إِنْ كَانُوا صِدِّقِينَ ﴿۴۱﴾

يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ  
إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ﴿۴۲﴾

خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُقُهُمْ ذِلَّةٌ  
وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ  
وَهُمْ سَالِحُونَ ﴿۴۳﴾

فَذَرْنِي وَ مَنْ يُكْذِبُ بِهَذَا  
الْحَدِيثِ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِنْ  
حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۴۴﴾

وَأْمَلِي لَهُمْ ۚ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ﴿۴۵﴾

أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُمْ مِنْ مَعْرَمٍ  
مُنْقَلُونَ ﴿۴۶﴾

أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ فَهُمْ يَكْتُبُونَ ﴿۴۷﴾

فَأَصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَ لَا تُكِنُّ

فرمائیے اور مچھلی والے (پیغمبر یونس علیہ السلام) کی طرح (دل گرفتہ) نہ ہوں، جب انہوں نے (اللہ کو) پکارا اس حال میں کہ وہ (اپنی قوم پر) غم و غصہ سے بھرے ہوئے تھے۔  
 ۴۹۔ اگر انکے رب کی رحمت و نعمت ان کی دستگیری نہ کرتی تو وہ ضرور چھیل میدان میں پھینک دیئے جاتے اور وہ ملامت زدہ ہوتے (مگر اللہ نے انہیں اس سے محفوظ رکھا)۔  
 ۵۰۔ پھر ان کے رب نے انہیں برگزیدہ بنا لیا اور انہیں (اپنے قرب خاص سے نواز کر) کامل نیکو کاروں میں (شامل) فرما دیا۔

۵۱۔ اور بیشک کافر لوگ جب قرآن سنتے ہیں تو ایسے لگتا ہے کہ آپ کو اپنی (حاسدانہ بد) نظروں سے نقصان پہنچانا چاہتے ہیں اور کہتے ہیں کہ یہ تو دیوانہ ہے۔

۵۲۔ اور وہ (قرآن) تو سارے جہانوں کے لئے نصیحت ہے۔

كَصَاحِبِ الْحُوتِ إِذْ نَادَى وَهُوَ  
مَكْظُومٌ ﴿۳۸﴾

لَوْلَا أَنْ تَدَارَكُهُ نِعْمَةٌ مِّنْ رَبِّهِ  
لَئِيدٌ بِالْعَرَآءِ وَهُوَ مَذْمُومٌ ﴿۳۹﴾

فَاجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَجَعَلَهُ مِنَ  
الصَّالِحِينَ ﴿۵۰﴾

وَإِنْ يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا  
لَيُزَيِّقُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا سَبَعُوا  
الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ﴿۵۱﴾  
وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿۵۲﴾

ایاتھا ۵۲ ۲۹ سُورَةُ الْحَاقَّةِ مَكِّيَّةٌ ۸۸ مَرَكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ یقیناً واقع ہونے والی گھڑی۔

۲۔ کیا چیز ہے یقیناً واقع ہونے والی گھڑی۔

۳۔ اور آپ کو کس چیز نے خبردار کیا کہ یقیناً واقع ہونے والی (قیامت) کیسی ہے۔

۴۔ شمود اور عاد نے (جملہ موجودات کو) باہمی ٹکراؤ سے پاش پاش کر دینے والی (قیامت) کو جھٹلایا تھا۔

الْحَاقَّةُ ﴿۱﴾

مَا الْحَاقَّةُ ﴿۲﴾

وَمَا آدُرُكَ مَا الْحَاقَّةُ ﴿۳﴾

كَذَّبَتْ ثَمُودُ وَعَادٌ بِالْقَارِعَةِ ﴿۴﴾

۵۔ پس قومِ شمود کے لوگ! تو وہ حد سے زیادہ کڑک دار چنگھاڑ والی آواز سے ہلاک کر دیئے گئے۔

۶۔ اور رہے قومِ عاد کے لوگ! تو وہ (بھی) ایسی تیز آندھی سے ہلاک کر دیئے گئے جو انتہائی سرد نہایت گرج دار تھی۔

۷۔ اللہ نے اس (آندھی) کو ان پر مسلسل سات راتیں اور آٹھ دن مسلط رکھا، سوٹو ان لوگوں کو اس (عرصہ) میں (اس طرح) مرے پڑے دیکھتا (تو یوں لگتا) گویا وہ کھجور کے گرے ہوئے درختوں کی کھوکھلی جڑیں ہیں۔

۸۔ سوٹو کیا ان میں سے کسی کو باقی دیکھتا ہے۔

۹۔ اور فرعون اور جو اُس سے پہلے تھے اور (قومِ لوط کی) اُلٹی ہوئی بستیوں (کے باشندوں) نے بڑی خطائیں کی تھیں۔

۱۰۔ پس انہوں نے (بھی) اپنے رب کے رسول کی نافرمانی کی، سو اللہ نے انہیں نہایت سخت گرفت میں پکڑ لیا۔

۱۱۔ بیشک جب (طوفانِ نوح کا) پانی حد سے گزر گیا تو ہم نے تمہیں رواں کشتی میں سوار کر لیا۔

۱۲۔ تاکہ ہم اس (واقعہ) کو تمہارے لئے (یادگار) نصیحت بنادیں اور محفوظ رکھنے والے کان اسے یاد رکھیں۔

۱۳۔ پھر جب صور میں ایک مرتبہ پھونک ماری جائے گی۔

۱۴۔ اور زمین اور پہاڑ (اپنی جگہوں سے) اٹھائے

فَأَمَّا شَمُودُ فَاَهْلِكُوا بِالطَّغْيَةِ ⑤

وَ أَمَّا عَادٌ فَاَهْلِكُوا بِرِيحٍ صَوَّارٍ  
عَائِيَةٍ ⑥

سَخَّرَهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَ  
ثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا فَتَرَى  
الْقَوْمَ فِيهَا صَرْعَى كَأَنَّهُمْ  
أَعْجَازُ نَخْلٍ خَاوِيَةٍ ⑦

فَهَلْ تَرَى لَهُم مِّنْ بَاقِيَةٍ ⑧  
وَ جَاءَ فِرْعَوْنُ وَ مَن قَبْلَهُ  
وَ الْمُؤْتَفِكَةُ بِالْخَاطِئَةِ ⑨

فَقَصَّوْا رَسُوْلَ رَبِّهِمْ فَاَخَذَهُمْ  
اَخْذًا رَّابِيَةً ⑩

اِنَّا لَمَّا طَغَا الْمَاءُ حَمَلْنَاكُمْ فِي  
الْجَارِيَةِ ⑪

لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرًا وَتَعْيَهَا اُذُنٌ  
وَاعِيَةٌ ⑫

فَاِذَا نُفِخَ فِي الصُّوْرِ نَفْحَةٌ  
وَاحِدَةٌ ⑬

وَ حُلِبَتِ الْاَرْضُ وَ الْجِبَالُ

جائیں گے، پھر وہ ایک ہی بار ٹکرا کر ریزہ ریزہ کر دیے جائیں گے۔

۱۵۔ سو اُس وقت واقع ہونے والی (قیامت) برپا ہو جائے گی۔

۱۶۔ اور (سب) آسمانی کڑے پھٹ جائیں گے اور یہ کائنات (ایک نظام میں مربوط اور حرکت میں رکھنے والی) قوت کے ذریعے (سیاہ) شکافوں ☆ پر مشتمل ہو جائے گی۔

۱۷۔ اور فرشتے اس کے کناروں پر کھڑے ہونگے، اور آپ کے رب کے عرش کو اس دن ان کے اوپر آٹھ (فرشتے یا فرشتوں کے طبقات) اٹھائے ہوئے ہونگے۔

۱۸۔ اُس دن تم (حساب کے لئے) پیش کیے جاؤ گے، تمہاری کوئی پوشیدہ بات چھپی نہ رہے گی۔

۱۹۔ سو وہ شخص جس کا نامہ اعمال اس کے دائیں ہاتھ میں دیا جائے گا تو وہ (خوشی سے) کہے گا: آؤ میرا نامہ اعمال پڑھ لو۔

۲۰۔ میں تو یقین رکھتا تھا کہ میں اپنے حساب کو (آسان) پانے والا ہوں۔

۲۱۔ سو وہ پسندیدہ زندگی بسر کرے گا۔

۲۲۔ بلند و بالا جنت میں۔

قَدْ كُنَّا ذِكْرًا وَّاحِدًا ۱۳

فِيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۱۵

وَانشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَّاهِيَةٌ ۱۶

وَالْمَلِكُ عَلَىٰ عَرْشٍ رَّابِعًا وَيَحْمِلُ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ ثَلَاثِينَ ۱۷

يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُونَ لَا تَخْفَىٰ مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ۱۸

فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ ۱۹

فَيَقُولُ هَذَا مَا قَدَرْتُ وَآ كِتَابِيَةٌ ۲۰

إِنِّي ظَنَنْتُ أَنِّي مُلِقٌ حِسَابِيَةً ۲۱

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَّاضِيَةٍ ۲۲

فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۲۳

☆ واهية ..... الوهية: وهى، يهى، وهيا كما معنى ہے: شق فى الأديم والثوب ونحوهما، يقال: وهى الثوب أى إنشقق وَ تخرق (چڑے، کپڑے یا اس قسم کی دوسری چیزوں کا پھٹ جانا اور ان میں شکاف ہو جانا۔ اسی لئے کہا جاتا ہے: کپڑا پھٹ گیا اور اس میں شکاف ہو گیا)..... (المفردات، لسان العرب، قاموس المحيط، المنجد وغیرہ)۔ اسے جدید سائنس نے black holes سے تعبیر کیا ہے۔

قُطُوفُهَا دَانِيَةٌ ﴿۲۳﴾

۲۳۔ جس کے خوشے (پھلوں کی کثرت کے باعث) جھکے ہوئے ہوں گے۔

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا أَسْلَفْتُمْ  
فِي الْأَيَّامِ الْخَالِيَةِ ﴿۲۴﴾

۲۴۔ (اُن سے کہا جائے گا:) خوب لطف اندوزی کے ساتھ کھاؤ اور پیو اُن (اعمال) کے بدلے جو تم گزشتہ (زندگی کے) ایام میں آگے بھیج چکے تھے۔

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِشَالِهٍ  
فَيَقُولُ يَلَيْتَنِي لَمْ أُوتَ كِتَابِيهِ ﴿۲۵﴾

۲۵۔ اور وہ شخص جس کا نامہ اعمال اس کے بائیں ہاتھ میں دیا جائے گا تو وہ کہے گا: ہائے کاش! مجھے میرا نامہ اعمال نہ دیا گیا ہوتا۔

وَلَمْ أَذِرْ مَا حَسَابِيهِ ﴿۲۶﴾

۲۶۔ اور میں نہ جانتا کہ میرا حساب کیا ہے۔

يَلَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ ﴿۲۷﴾

۲۷۔ ہائے کاش! وہی (موت) کام تمام کر چکی ہوتی۔

مَا آغْنِي عَنِّي مَالِيهِ ﴿۲۸﴾

۲۸۔ (آج) میرا مال مجھ سے (عذاب کو) کچھ بھی دور نہ کر سکا۔

هَلَكَ عَنِّي سُلْطَانِيهِ ﴿۲۹﴾

۲۹۔ مجھ سے میری قوت و سلطنت (بھی) جاتی رہی۔

حُدُودًا فَعَلُّوهُ ﴿۳۰﴾

۳۰۔ (حکم ہوگا:) اسے پکڑ لو اور اسے طوق پہنا دو۔

ثُمَّ الْجَحِيمِ صَلُّوهُ ﴿۳۱﴾

۳۱۔ پھر اسے دوزخ میں جھونک دو۔

ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا سَبْعُونَ  
ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ ﴿۳۲﴾

۳۲۔ پھر ایک زنجیر میں جس کی لمبائی ستر گز ہے اسے جکڑ دو۔

إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ ﴿۳۳﴾

۳۳۔ بیشک یہ بڑی عظمت والے اللہ پر ایمان نہیں رکھتا تھا۔

وَلَا يَحْضُ عَلَىٰ طَعَامِ الْمِسْكِينِ ﴿۳۴﴾

۳۴۔ اور نہ محتاج کو کھانا کھلانے پر رغبت دلاتا تھا۔

فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هَهُنَا حَبِيمٌ ﴿۳۵﴾

۳۵۔ سو آج کے دن نہ اس کا کوئی گرم جوش دوست ہے۔

وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غَسَلِينِ ﴿۳۶﴾

۳۶۔ اور نہ پیپ کے سوا (اُس کیلئے) کوئی کھانا ہے۔

لَا يَأْكُلُهُ إِلَّا الْخَاطِئُونَ ﴿۳۷﴾

۳۷۔ جسے گنہگاروں کے سوا کوئی نہ کھائے گا۔

فَلَا أُقْسِمُ بِمَا تُبْصَرُونَ ﴿۳۸﴾

۳۸۔ سو میں قسم کھاتا ہوں ان چیزوں کی جنہیں تم دیکھتے ہو۔

۳۹۔ اور ان چیزوں کی (بھی) جنہیں تم نہیں دیکھتے۔

۴۰۔ بیشک یہ (قرآن) بزرگی و عظمت والے رسول (ﷺ) کا (منزل من اللہ) فرمان ہے، (جسے وہ رسالۃ اور نیابت بیان فرماتے ہیں)۔

۴۱۔ اور یہ کسی شاعر کا کلام نہیں (کہ ادبی مہارت سے خود لکھا گیا ہو)، تم بہت ہی کم یقین رکھتے ہو۔

۴۲۔ اور نہ (یہ) کسی کا ہن کا کلام ہے (کہ فنی اندازوں سے وضع کیا گیا ہو)، تم بہت ہی کم نصیحت حاصل کرتے ہو۔

۴۳۔ (یہ) تمام جہانوں کے رب کی طرف سے نازل شدہ ہے۔

۴۴۔ اور اگر وہ ہم پر کوئی (ایک) بات بھی گھڑ کر کہہ دیتے۔

۴۵۔ تو یقیناً ہم اُن کو پوری قوت و قدرت کے ساتھ پکڑ لیتے۔

۴۶۔ پھر ہم ضرور اُن کی شہ رگ کاٹ دیتے۔

۴۷۔ پھر تم میں سے کوئی بھی (ہمیں) اس سے روکنے والا نہ ہوتا۔

۴۸۔ اور پس بلاشبہ یہ (قرآن) پرہیزگاروں کے لئے نصیحت ہے۔

۴۹۔ اور یقیناً ہم جانتے ہیں کہ تم میں سے بعض لوگ (اس کھلی سچائی کو) جھٹلانے والے ہیں۔

۵۰۔ اور واقعی یہ کافروں کیلئے (موجب) حسرت ہے۔

۵۱۔ اور بیشک یہ حق الیقین ہے۔

وَمَا لَا تُبْصِرُونَ ۝۳۹  
إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ۝۴۰

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ ۝۴۱  
ثُمَّ مُمْنُونَ ۝۴۲

وَلَا يَقُولِ كَاهِنٍ ۝۴۳  
تَذَكَّرُونَ ۝۴۴

تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ۝۴۵

وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ  
الْأَقَاوِيلِ ۝۴۶

لَا خَدَامَتُهُ بِالْبَیِّنِ ۝۴۷

لَهُمْ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ ۝۴۸

فَمَا مِنْكُمْ مِّنْ أَحَدٍ عَنْهُ  
حَازِنٍ ۝۴۹

وَإِنَّهُ لَتَذَكَّرٌ ۝۵۰  
لِّلسَّاعِقِينَ ۝۵۱

وَإِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مُّكَذِّبِينَ ۝۵۲

وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ ۝۵۳

وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْيَقِينِ ۝۵۴

۵۲۔ سو (اے حبیبِ مکرم!) آپ اپنے عظمت والے رب کے نام کی تسبیح کرتے رہیں۔

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ﴿۵۲﴾

ابياتھا ۳۳ ﴿۷۰﴾ سُورَةُ الْمَعَارِجِ مَكِّيَّةٌ ﴿۹﴾ رُكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ ایک سائل نے ایسا عذاب طلب کیا جو واقع ہونے والا ہے۔

سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ ﴿۱﴾

۲۔ کافروں کے لئے جسے کوئی دفع کرنے والا نہیں۔

لِلْكَافِرِينَ لَيْسَ لَهُ دَافِعٌ ﴿۲﴾

۳۔ (وہ) اللہ کی جانب سے (واقع ہوگا) جو آسمانی زینوں (اور بلند مراتب درجات) کا مالک ہے۔

مِنَ اللَّهِ ذِي الْمَعَارِجِ ﴿۳﴾

۴۔ اس (کے عرش) کی طرف فرشتے اور روح الامین عروج کرتے ہیں ایک دن میں، جس کا اندازہ (دنیوی حساب سے) پچاس ہزار برس کا ہے۔ ☆

تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ ﴿۴﴾

۵۔ سو (اے حبیب!) آپ (کافروں کی باتوں پر) ہر شکوہ سے پاک صبر فرمائیں۔

فَاصْبِرْ صَبْرًا جَبِيلًا ﴿۵﴾

۶۔ بیشک وہ (تو) اس (دن) کو دور سمجھ رہے ہیں۔

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا ﴿۶﴾

۷۔ اور ہم اسے قریب ہی دیکھتے ہیں۔

وَنَرَاهُ قَرِيبًا ﴿۷﴾

۸۔ جس دن آسمان پگھلے ہوئے تانبے کی طرح ہو جائیگا۔

يَوْمَ تَكُونُ السَّمَاءُ كَالْهَيْلِ ﴿۸﴾

۹۔ اور پہاڑ (دھنکی ہوئی) رنگین اون کی طرح ہو جائیں گے۔

وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ ﴿۹﴾

☆ فی یوم اگر واقع کا صلہ ہو تو معنی ہوگا کہ جس دن (یومِ قیامت کو) عذاب واقع ہوگا اس کا دورانیہ ۵۰ ہزار برس کے قریب ہے۔ اور اگر یہ تعرج کا صلہ ہو تو معنی ہوگا کہ ملائکہ اور ارواحِ مومنین جو عرشِ الہی کی طرف عروج کرتی ہیں ان کے عروج کی رفتار ۵۰ ہزار برس یومیہ ہے، وہ پھر بھی کتنی مدت میں منزل مقصود تک پہنچتے ہیں۔ واللہ اعلم بالصواب۔ (یہاں سے نوری سال (light year) کے تصور کا استنباط ہوتا ہے۔)

- ۱۰۔ اور کوئی دوست کسی دوست کا پر سنا نہ ہوگا۔
- ۱۱۔ (حالانکہ) وہ (ایک دوسرے کو) دکھائے جا رہے ہوں گے، مجرم آرزو کرے گا کہ کاش! اس دن کے عذاب (سے رہائی) کے بدلہ میں اپنے بیٹے دے دے۔
- ۱۲۔ اور اپنی بیوی اور اپنا بھائی (دے ڈالے)۔
- ۱۳۔ اور اپنا (تمام) خاندان جو اُسے پناہ دیتا تھا۔
- ۱۴۔ اور جتنے لوگ بھی زمین میں ہیں، سب کے سب (اپنی ذات کے لئے بدلہ کر دے)، پھر یہ (فدیہ) اُسے (اللہ کے عذاب سے) بچالے۔
- ۱۵۔ ایسا ہرگز نہ ہوگا، بیشک وہ شعلہ زن آگ ہے۔
- ۱۶۔ سر اور تمام اعضاء بدن کی کھال اتار دینے والی ہے۔
- ۱۷۔ وہ اُسے بلاری ہی ہے جس نے (حق سے) پیٹھ پھیری اور رُوگردانی کی۔
- ۱۸۔ اور (اس نے) مال جمع کیا پھر (اسے تقسیم سے) روکے رکھا۔
- ۱۹۔ بیشک انسان بے صبر اور لالچی پیدا ہوا ہے۔
- ۲۰۔ جب اسے مصیبت (یا مالی نقصان) پہنچے تو گھبرا جاتا ہے۔
- ۲۱۔ اور جب اسے بھلائی (یا مالی فراخی) حاصل ہو تو بخل کرتا ہے۔
- ۲۲۔ مگر وہ نماز ادا کرنے والے۔
- ۲۳۔ جو اپنی نماز پر بیشکی قائم رکھنے والے ہیں۔
- ۲۴۔ اور وہ (ایشا رکیش) لوگ جن کے اموال میں حصہ مقرر ہے۔

وَلَا يَسْأَلُ حَبِيمٌ حَبِيمًا ۱۰  
يُبْصِرُونَهُمْ يُودُّ الْمَجْرِمُ كُوَيْفَتِي  
مِنْ عَذَابٍ يَوْمَئِذٍ ۱۱  
وَصَاحِبَتِهِ وَأَخِيهِ ۱۲  
وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُؤْوِيهِ ۱۳  
وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ  
يُنْجِيهِ ۱۴

كَلَّا إِتَّهَلَّأُ ۱۵  
نَزَاعَةً لِّلشَّوْمِ ۱۶  
تَدْعُوا مَنْ أَدْبَرَ وَتَوَلَّى ۱۷  
وَجَمَعًا فَأُوْلى ۱۸

إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ۱۹  
إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۲۰

وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا ۲۱  
إِلَّا الْمَصْلِينَ ۲۲

الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ۲۳  
وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ ۲۴



- ۲۵۔ مانگنے والے اور نہ مانگنے والے محتاج کا۔
- ۲۶۔ اور وہ لوگ جو روز جزا کی تصدیق کرتے ہیں۔
- ۲۷۔ اور وہ لوگ جو اپنے رب کے عذاب سے ڈرنے والے ہیں۔
- ۲۸۔ بیشک ان کے رب کا عذاب ایسا نہیں جس سے بے خوف ہوا جائے۔
- ۲۹۔ اور وہ لوگ جو اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کرتے ہیں۔
- ۳۰۔ سوائے اپنی منکوحہ بیویوں کے یا اپنی مملوکہ کنیزوں کے، سو (اس میں) اُن پر کوئی ملامت نہیں۔
- ۳۱۔ سو جو ان کے علاوہ طلب کرے تو وہی لوگ حد سے گزرنے والے ہیں۔
- ۳۲۔ اور وہ لوگ جو اپنی امانتوں اور اپنے وعدوں کی نگہداشت کرتے ہیں۔
- ۳۳۔ اور وہ لوگ جو اپنی گواہیوں پر قائم رہتے ہیں۔
- ۳۴۔ اور وہ لوگ جو اپنی نمازوں کی حفاظت کرتے ہیں۔
- ۳۵۔ یہی لوگ ہیں جو جنتوں میں معزز و مکرم ہوں گے۔
- ۳۶۔ تو کافروں کو کیا ہو گیا ہے کہ آپ کی طرف دوڑے چلے آ رہے ہیں۔
- ۳۷۔ دائیں جانب سے (بھی) اور بائیں جانب سے
- لِّسَائِلٍ وَالْمَحْرُومِ ۳۵
- وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ بِيَوْمِ  
الدِّينِ ۳۶
- وَالَّذِينَ هُمْ مِّنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ  
مُسْتَفْتُونَ ۳۷
- إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَا مُنَّوْنَ ۳۸
- وَالَّذِينَ هُمْ لِغُرُوحِهِمْ حِفْظُونَ ۳۹
- إِلَّا عَلَىٰ أَرْوَاحِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ  
أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۴۰
- فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ  
هُمُ الْعَادُونَ ۴۱
- وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ  
رَاعُونَ ۴۲
- وَالَّذِينَ هُمْ بِشَهَادَتِهِمْ قَائِمُونَ ۴۳
- وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ  
يُحَافِظُونَ ۴۴
- أُولَٰئِكَ فِي جَنَّاتٍ مُّكْرَمُونَ ۴۵
- فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا قِبَلَكَ  
مُهْطِعِينَ ۴۶
- عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ

(بھی) گروہ درگروہ۔

عَزِيزٌ ۳۷

أَيُّظَمُ كُلُّ أَمْرٍ مِّنْهُمْ أَنْ  
يُدْخَلَ جَنَّةَ نَعِيمٍ ۳۸

۳۸۔ کیا ان میں سے ہر شخص یہ توقع رکھتا ہے کہ وہ (بغیر ایمان و عمل کے) نعمتوں والی جنت میں داخل کر دیا جائیگا؟

كَلَّا ۚ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّمَّا يَعْلَمُونَ ۳۹

۳۹۔ ہرگز نہیں، بیشک ہم نے انہیں اس چیز سے پیدا کیا ہے جسے وہ (بھی) جانتے ہیں۔

فَلَا أَقْسِمُ بِرَبِّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ  
إِنَّا لَقَدِيرُونَ ۴۰

۴۰۔ سو میں مشرق اور مغرب کے رب کی قسم کھاتا ہوں کہ بیشک ہم پوری قدرت رکھتے ہیں۔

عَلَىٰ أَنْ تُبَدَّلَ خَيْرًا مِّنْهُمْ ۚ وَمَا  
نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ۴۱

۴۱۔ اس پر کہ ہم بدل کر ان سے بہتر لوگ لے آئیں، اور ہم ہرگز عاجز نہیں ہیں۔

فَدَرَّهُمْ يَخْوَصُّوا وَيَلْعَبُوا حَتَّىٰ  
يُلْقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوْعَدُونَ ۴۲

۴۲۔ سو آپ انہیں چھوڑ دیجئے کہ وہ اپنی بے ہودہ باتوں اور کھیل تماشے میں پڑے رہیں یہاں تک کہ اپنے اس دن سے آلیں جس کا ان سے وعدہ کیا جا رہا ہے۔

يَوْمَ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ  
سِرَاعًا كَأَنَّهُمْ إِلَىٰ نُصُبٍ يُوفِصُونَ ۴۳

۴۳۔ جس دن وہ قبروں سے دوڑتے ہوئے یوں نکلیں گے گویا وہ بتوں کے استھانوں کی طرف دوڑے جا رہے ہیں۔

خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهَقُهُمْ  
ذِلَّةٌ ۚ ذَٰلِكَ الْيَوْمُ الَّذِي كَانُوا  
يُوْعَدُونَ ۴۴

۴۴۔ (ان کا) حال یہ ہوگا کہ ان کی آنکھیں (شرم اور خوف سے) جھک رہی ہوں گی، ذلت ان پر چھا رہی ہو گی، یہی ہے وہ دن جس کا ان سے وعدہ کیا جاتا تھا۔

ایاتھا ۲۸ ۷۱ سُوْرَةُ نُوْحٍ مَكِّيَّةٌ ۷۱ مَرْكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ بیشک ہم نے نوح (علیہ السلام) کو ان کی قوم کی طرف بھیجا

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ

کہ آپ اپنی قوم کو ڈرائیں قبل اس کے کہ انہیں دردناک عذاب آ پہنچے۔

۲۔ انہوں نے کہا: اے میری قوم! بیشک میں تمہیں واضح ڈرسانے والا ہوں۔

۳۔ کہ تم اللہ کی عبادت کرو اور اُس سے ڈرو اور میری اطاعت کرو۔

۴۔ وہ تمہارے گناہ بخش دے گا اور تمہیں مقررہ مدت تک مہلت عطا کرے گا، بیشک اللہ کی (مقرر کردہ) مدت جب آجائے تو مہلت نہیں دی جاتی، کاش! تم جانتے ہوتے۔

۵۔ نوح (علیہ السلام) نے عرض کیا: اے میرے رب! بیشک میں اپنی قوم کو رات دن بلاتا رہا۔

۶۔ لیکن میری دعوت نے ان کے لئے سوائے بھاگنے کے کچھ زیادہ نہیں کیا۔

۷۔ اور میں نے جب (بھی) انہیں (ایمان کی طرف) بلایا تا کہ تو انہیں بخش دے تو انہوں نے اپنی انگلیاں اپنے کانوں میں دے لیں اور اپنے اوپر اپنے کپڑے لپیٹ لئے اور (کفر پر) ہٹ دھرمی کی اور شدید تکبر کیا۔

۸۔ پھر میں نے انہیں بلند آواز سے دعوت دی۔

۹۔ پھر میں نے انہیں اعلانیہ (بھی) سمجھایا اور انہیں پوشیدہ رازدارانہ طور پر (بھی) سمجھایا۔

أَنْذِرُ قَوْمَكَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ①

قَالَ لِقَوْمِ إِيَّيْكُمْ نَذِيرٌ مُبِينٌ ②

أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ وَأَطِيعُوا ③

يَغْفِرْ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُؤَخِّرْكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ④

قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي لَيْلًا وَنَهَارًا ⑤

فَلَمْ يَزِدْهُمْ دُعَائِي إِلَّا فِرَارًا ⑥

وَإِنِّي كَلِمًا دَعَوْتُهُمْ لِيَتَّخِرَ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ وَاسْتَغْشَوْا شِيَابَهُمْ وَاصْرُورًا وَاسْتَكْبَرُوا اسْتِكْبَارًا ⑦

ثُمَّ إِنِّي دَعَوْتُهُمْ جَهَارًا ⑧

ثُمَّ إِنِّي أَعْلَنْتُ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ⑨

۱۰۔ پھر میں نے کہا کہ تم اپنے رب سے بخشش طلب کرو، بیشک وہ بڑا بخشنے والا ہے۔

۱۱۔ وہ تم پر بڑی زوردار بارش بھیجے گا۔

۱۲۔ اور تمہاری مدد اموال اور اولاد کے ذریعے فرمائے گا اور تمہارے لئے باغات اُگائے گا اور تمہارے لئے نہریں جاری کر دے گا۔

۱۳۔ تمہیں کیا ہو گیا ہے کہ تم اللہ کی عظمت کا اعتقاد اور معرفت نہیں رکھتے۔

۱۴۔ حالانکہ اس نے تمہیں طرح طرح کی حالتوں سے پیدا فرمایا۔

۱۵۔ کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے کس طرح سات (یا متعدد) آسمانی کرے باہمی مطابقت کے ساتھ (طبق در طبق) پیدا فرمائے۔

۱۶۔ اور اس نے ان میں چاند کو روشن کیا اور اس نے سورج کو چراغ (یعنی روشنی اور حرارت کا منبع) بنایا۔

۱۷۔ اور اللہ نے تمہیں زمین سے سبزے کی مانند اُگایا۔☆

۱۸۔ پھر تم کو اسی (زمین) میں لوٹا دے گا اور (پھر) تم کو (اسی سے دوبارہ) باہر نکالے گا۔

۱۹۔ اور اللہ نے تمہارے لئے زمین کو فرش بنا دیا۔

قُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ۗ إِنَّهُ كَانَ  
عَفُوًّا ۙ ۱۰

يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا ۙ ۱۱  
وَيُغِيثُكُمْ بِأَمْوَالٍ وَأَنْهَارٍ  
وَيَجْعَلُ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلُ لَكُمْ  
أَنْهَارًا ۙ ۱۲

مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا ۙ ۱۳

وَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ أَطْوَارًا ۙ ۱۴

أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ  
سَمَوَاتٍ طِبَاقًا ۙ ۱۵

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ  
الشَّمْسَ سِرَاجًا ۙ ۱۶

وَ اللَّهُ أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ  
نَبَاتًا ۙ ۱۷

ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَ يُخْرِجُكُمْ  
إِخْرَاجًا ۙ ۱۸

وَ اللَّهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا ۙ ۱۹

☆ ارضی زندگی میں پودوں کی طرح حیاتِ انسانی کی ابتداء اور نشوونما بھی کیمیائی اور حیاتیاتی مراحل سے گزرتے ہوئے تدریجاً ہوئی، اسی لئے اسے أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا کے بیخ استعارہ کے ذریعے بیان کیا گیا ہے۔

لَتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَا جًا ۲۰

قَالَ نُوحٌ رَبِّ إِنَّهُمْ عَصَوْنِي وَ  
اتَّبَعُوا مَنْ لَمْ يَزِدْهُ مَالَهُ وَوَلَدَهُ  
إِلَّا خَسَارًا ۲۱

وَمَكَرُوا مَكْرًا كَبِيرًا ۲۲

وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا  
تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا  
يَعُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا ۲۳

وَقَدْ أَضَلُّوا كَثِيرًا ۚ وَلَا تَزِدِ  
الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ۲۴

مِمَّا خَطَبْتَهُمْ أُعْرِقُوا فَأَدْخَلُوا  
نَارًا ۚ قَلِمٌ يَجِدُوا لَهُمْ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ أَنْصَارًا ۲۵

وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْنِي عَلَى  
الْأَرْضِ مِنْ الْكٰفِرِينَ دَيًّا ۲۶  
إِنَّكَ إِن تَذَرَهُمْ يُضِلُّوا  
عِبَادَكَ وَلَا يَلِدُوا إِلَّا فٰجِرًا  
كٰفِرًا ۲۷

رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَ لِمَنْ  
دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا وَ لِلْمُؤْمِنِينَ

۲۰۔ تاکہ تم اس کے کشادہ راستوں میں چلو پھرو۔

۲۱۔ نوح (ﷺ) نے عرض کیا: اے میرے رب! انہوں نے میری نافرمانی کی اور اس (سرکش رؤساء کے طبقے) کی پیروی کرتے رہے جس کے مال و دولت اور اولاد نے انہیں سوائے نقصان کے اور کچھ نہیں بڑھایا۔

۲۲۔ اور (عوام کو گمراہی میں رکھنے کے لئے) وہ بڑی بڑی چالیں چلتے رہے۔

۲۳۔ اور کہتے رہے کہ تم اپنے معبودوں کو مت چھوڑنا اور وُدّ اور سُواع اور يَعُوث اور يَعُوق اور نَسْر (نامی بتوں) کو (بھی) ہرگز نہ چھوڑنا۔

۲۴۔ اور واقعی انہوں نے بہت لوگوں کو گمراہ کیا، سو (اے میرے رب!) تو (بھی ان) ظالموں کو سوائے گمراہی کے (کسی اور چیز میں) نہ بڑھا۔

۲۵۔ (بالآخر) وہ اپنے گناہوں کے سبب غرق کر دیئے گئے، پھر آگ میں ڈال دیئے گئے، سو وہ اپنے لئے اللہ کے مقابل کسی کو مددگار نہ پاسکے۔

۲۶۔ اور نوح (ﷺ) نے عرض کیا: اے میرے رب! زمین پر کافروں میں سے کوئی بسنے والا باقی نہ چھوڑ۔

۲۷۔ بیشک اگر تو انہیں (زندہ) چھوڑے گا تو وہ تیرے بندوں کو گمراہ کرتے رہیں گے، اور وہ بدکار (اور) سخت کافر اولاد کے سوا کسی کو جنم نہیں دیں گے۔

۲۸۔ اے میرے رب! مجھے بخش دے اور میرے والدین کو اور ہر اس شخص کو جو مومن ہو کر میرے گھر میں داخل ہوا

اور (جملہ) مومن مردوں کو اور مومن عورتوں کو، اور ظالموں کیلئے سوائے ہلاکت کے کچھ (بھی) زیادہ نہ فرما۔

وَالْمُؤْمِنَاتُ ۖ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا تَبَارًا ۝۲۸

ایاتھا ۲۸ ۷۲ سُورَةُ الْجِنِّ مَكِّيَّةٌ ۳۰ رُكُوعَاتُهَا ۲

### بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ آپ فرمادیں: میری طرف وحی کی گئی ہے کہ جنات کی ایک جماعت نے (میری تلاوت کو) غور سے سنا، تو (جا کر اپنی قوم سے) کہنے لگے: بیشک ہم نے ایک عجیب قرآن سنا ہے۔

قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا ۝۱

۲۔ جو ہدایت کی راہ دکھاتا ہے، سو ہم اس پر ایمان لے آئے ہیں، اور اپنے رب کے ساتھ کسی کو ہرگز شریک نہیں ٹھہرائیں گے۔

يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ ۖ وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ۝۲

۳۔ اور یہ کہ ہمارے رب کی شان بہت بلند ہے، اس نے نہ کوئی بیوی بنا رکھی ہے اور نہ ہی کوئی اولاد۔

وَ أَنَّهُ تَعَلَىٰ جَدِّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ۝۳

۴۔ اور یہ کہ ہم میں سے کوئی احمق ہی اللہ کے بارے میں حق سے دور حد سے گزری ہوئی باتیں کہا کرتا تھا۔

وَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ سَفِيهُنَا عَلَىٰ اللَّهِ شَطَطًا ۝۴

۵۔ اور یہ کہ ہم گمان کرتے تھے کہ انسان اور جن اللہ کے بارے میں ہرگز جھوٹ نہیں بولیں گے۔

وَ أَنَا ظَنَنَّا أَنْ لَنْ نَقُولَ الْإِنسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ اللَّهِ كَذِبًا ۝۵

۶۔ اور یہ کہ انسانوں میں سے کچھ لوگ جنات میں سے بعض افراد کی پناہ لیتے تھے، سو ان لوگوں نے ان جنات کی سرکشی اور بڑھادی۔

وَ أَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِّنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا ۝۶

۷۔ اور (اے گروہ جنات!) وہ انسان بھی ایسا ہی گمان

وَ أَنَّهُمْ ظَنُّوا كَمَا ظَنَنْتُمْ أَنْ لَنْ

يُتَّبِعُ اللَّهُ أَحَدًا ۝۷

کرنے لگے جیسا گمان تم نے کیا کہ اللہ (مرنے کے بعد) ہرگز کسی کو نہیں اٹھائے گا۔

وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ فَوَجَدْنَا  
مُلَكًا حَرَسًا شَدِيدًا وَشُهَبًا ۝۸

۸۔ اور یہ کہ ہم نے آسمانوں کو چھوا، اور انہیں سخت پہرہ داروں اور (انگاروں کی طرح) جلنے اور چمکنے والے ستاروں سے بھرا ہوا پایا۔

وَأَنَّا كُنَّا تَقْعُدُ مِنْهَا مَقَاعِدَ  
لِلسَّمْعِ ۖ فَمَنْ يَسْمَعُ الْآنَ يَجِدْكَ  
شِهَابًا صَدًّا ۝۹

۹۔ اور یہ کہ ہم (پہلے آسمانی خبریں سننے کیلئے) اس کے بعض مقامات میں بیٹھا کرتے تھے، مگر اب کوئی سننا چاہے تو وہ اپنی تاک میں آگ کا شعلہ (منتظر) پائے گا۔

وَأَنَّا لَا نَدْرِي أَأَشْرَأُ رِيدَ يَمِّنُ  
فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ  
رَشْدًا ۝۱۰

۱۰۔ اور یہ کہ ہم نہیں جانتے کہ (ہماری بندش سے) ان لوگوں کے حق میں جو زمین میں ہیں کسی برائی کا ارادہ کیا گیا ہے یا ان کے رب نے ان کے ساتھ بھلائی کا ارادہ فرمایا ہے۔

وَأَنَّا مِنَّا الصَّالِحُونَ وَمِنَّا دُونَ  
ذَلِكَ ۖ كُنَّا ظَرَائِفَ قَدًّا ۝۱۱

۱۱۔ اور یہ کہ ہم میں سے کچھ نیک لوگ ہیں اور ہم (ہی) میں سے کچھ اس کے سوا (برے) بھی ہیں، ہم مختلف طریقوں پر (چل رہے) تھے۔

وَأَنَّا ظَنَنَّا أَنْ لَنْ نُعْجِزَ اللَّهَ فِي  
الْأَرْضِ وَلَنْ نُعْجِزَهُ أَهْرَابًا ۝۱۲

۱۲۔ اور ہم نے یقین کر لیا ہے کہ ہم اللہ کو ہرگز زمین میں (رہ کر) عاجز نہیں کر سکتے اور نہ ہی (زمین سے) بھاگ کر اسے عاجز کر سکتے ہیں۔

وَأَنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْهُدَىٰ آمَنَّا بِهِ ۖ  
فَمَنْ يُؤْمِنُ بِرَبِّهِ فَلَا يَخَافُ بَخْسًا  
وَلَا رَهَقًا ۝۱۳

۱۳۔ اور یہ کہ جب ہم نے (کتاب) ہدایت کو سنا تو ہم اس پر ایمان لے آئے، پھر جو شخص اپنے رب پر ایمان لاتا ہے تو وہ نہ نقصان ہی سے خوف زدہ ہوتا ہے اور نہ ظلم سے۔

وَأَنَّا مِنَّا الْمُسْلِمُونَ وَمِنَّا  
الْقَاسِطُونَ ۖ فَمَنْ أَسْلَمَ فَأُولَٰئِكَ  
تَحَرَّوْا رَشْدًا ۝۱۴

۱۴۔ اور یہ کہ ہم میں سے (بعض) فرماں بردار بھی ہیں اور ہم میں سے (بعض) ظالم بھی ہیں، پھر جو کوئی فرمانبردار ہو گیا تو ایسے ہی لوگوں نے بھلائی طلب کی۔

۱۵۔ اور جو ظالم ہیں تو وہ دوزخ کا ایندھن ہوں گے۔

وَ أَمَّا الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ  
حَطَبًا ۝۱۵

۱۶۔ اور یہ (وحی بھی میرے پاس آئی ہے) کہ اگر وہ طریقت (راہ حق، طریق ذکر الہی) پر قائم رہتے تو ہم انہیں بہت سے پانی کے ساتھ سیراب کرتے۔

وَ أَنْ لَوْ اسْتَقَامُوا عَلَى الطَّرِيقَةِ  
لَأَسْقَيْنَهُمْ مَاءً غَدَقًا ۝۱۶

۱۷۔ تاکہ ہم اس (نعمت) میں ان کی آزمائش کریں، اور جو شخص اپنے رب کے ذکر سے منہ پھیر لے گا تو وہ اسے نہایت سخت عذاب میں داخل کر دے گا۔

لِنَبْتِنَهُمْ فِيهِ ۖ وَمَنْ يُعْرِضْ عَنْ  
ذِكْرِ رَبِّهِ يَسْلُكْهُ عَذَابًا صَعَدًا ۝۱۷

۱۸۔ اور یہ کہ سجدہ گا ہیں اللہ کے لئے (مخصوص) ہیں، سو اللہ کے ساتھ کسی اور کی پرستش مت کیا کرو۔

وَ أَنْ الْمَسْجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ  
اللَّهِ أَحَدًا ۝۱۸

۱۹۔ اور یہ کہ جب اللہ کے بندے (محمد ﷺ) اس کی عبادت کرنے کھڑے ہوئے تو وہ ان پر ہجوم درہجوم جمع ہو گئے (تاکہ ان کی قرأت سن سکیں)۔

وَ أَنَّهُ لَمَّا قَامَ عَبْدُ اللَّهِ يَدْعُوهُ  
كَادُوا يُكُونُونَ عَلَيْهِ لِبَدًا ۝۱۹

۲۰۔ آپ فرمادیں کہ میں تو صرف اپنے رب کی عبادت کرتا ہوں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہیں بناتا۔

قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ  
بِهِ أَحَدًا ۝۲۰

۲۱۔ آپ فرمادیں کہ میں تمہارے لئے نہ تو نقصان (یعنی کفر) کا مالک ہوں اور نہ بھلائی (یعنی ایمان) کا (گویا حقیقی مالک اللہ ہے میں تو ذریعہ اور وسیلہ ہوں)۔

قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا  
رَشَدًا ۝۲۱

۲۲۔ آپ فرمادیں کہ نہ مجھے ہرگز کوئی اللہ کے (امر کے خلاف) عذاب سے پناہ دے سکتا ہے اور نہ ہی میں قطعاً اس کے سوا کوئی جائے پناہ پاتا ہوں۔

قُلْ إِنِّي لَنْ يُجِيرَنِي مِنَ اللَّهِ  
أَحَدٌ ۖ وَ لَنْ أجدَ مِنْ دُونِهِ  
مُلْتَحَدًا ۝۲۲

۲۳۔ مگر اللہ کی جانب سے احکامات اور اس کے پیغامات کا پہنچانا (میری ذمہ داری ہے)، اور جو کوئی اللہ

إِلَّا بِلَاغٍ مِنَ اللَّهِ وَرِاسُلِهِ ۖ وَ مَنْ  
يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارًا



جَهَنَّمَ خُلْدًا فِيهَا أَبَدًا ﴿٢٣﴾

اور اُس کے رسول (ﷺ) کی نافرمانی کرے تو بیشک اُس کیلئے دوزخ کی آگ ہے جس میں وہ ہمیشہ رہیں گے۔

حَتَّىٰ إِذَا سَاءَ مَا يُوْعَدُونَ  
فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ أَضَعَفَ نَاصِرًا  
وَأَقْلَبَ عَدَدًا ﴿٢٤﴾

۲۴۔ یہاں تک کہ جب یہ لوگ وہ (عذاب) دیکھ لیں گے جس کا ان سے وعدہ کیا جا رہا ہے تو (اُس وقت) انہیں معلوم ہوگا کہ کون مددگار کے اعتبار سے کمزور تر اور عدد کے اعتبار سے کم تر ہے۔

قُلْ إِنَّ أَدْرِيَّ أَقْرَبُ مَا  
تُوعَدُونَ أَمْ يَجْعَلُ لَهُ رَبِّي  
أَمَدًا ﴿٢٥﴾

۲۵۔ آپ فرما دیں: میں نہیں جانتا کہ جس (روزِ قیامت) کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے وہ قریب ہے یا اس کے لئے میرے رب نے طویل مدت مقرر فرمادی ہے۔

عَلِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ  
أَحَدًا ﴿٢٦﴾

۲۶۔ (وہ) غیب کا جاننے والا ہے، پس وہ اپنے غیب پر کسی (عام شخص) کو مطلع نہیں فرماتا۔

إِلَّا مَنِ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ  
يَسْأَلُكَ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ مِنْ  
خَلْفِهِ رَصَدًا ﴿٢٧﴾

۲۷۔ سوائے اپنے پسندیدہ رسولوں کے (انہی کو مطلع علی الغیب کرتا ہے کیونکہ یہ خاصہ نبوت اور معجزہ رسالت ہے)، تو بیشک وہ اس (رسول ﷺ) کے آگے اور پیچھے (علم غیب کی حفاظت کیلئے) نگہبان مقرر فرمادیتا ہے۔

لِيَعْلَمَ أَنْ قَدْ أَبْلَغُوا رِسَالَاتِ  
رَبِّهِمْ وَأَحَاطَ بِمَا لَدَيْهِمْ  
وَ أَحْصَىٰ كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ﴿٢٨﴾

۲۸۔ تاکہ اللہ (اس بات کو) ظاہر فرمادے کہ بیشک ان (رسولوں) نے اپنے رب کے پیغامات پہنچا دیئے، اور (احکاماتِ الہیہ اور علومِ غیبیہ میں سے) جو کچھ ان کے پاس ہے اللہ نے (پہلے ہی سے) اُس کا احاطہ فرما رکھا ہے، اور اُس نے ہر چیز کی گنتی شمار کر رکھی ہے۔

ایاتھا ۲۰ ۷۳ سُورَةُ الْمُرْمَلِ مَكِّيَّةٌ ۳ رکوعاھا ۲

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

- يَا أَيُّهَا الْمُرْمَلُ ①  
قُمِ الْيَلِّ إِلَّا قَلِيلًا ②  
تُصَفَّةً أَوْ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيلًا ③  
أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَ رَتِّلِ الْقُرْآنَ  
تَرْتِيلًا ④  
إِنَّا سُلِقُ عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيلًا ⑤  
إِنَّ نَاشِئَةَ الْيَلِّ هِيَ أَشَدُّ وَطْأً وَ  
أَقْوَمُ قِيلًا ⑥  
إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيلًا ⑦  
وَ اذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ وَ تَبَتَّلْ إِلَيْهِ  
تَبَتُّلًا ⑧  
رَبُّ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ⑨  
وَ اصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَ اهْجُرْهُمْ  
هَجْرًا جَبِيلًا ⑩
- ۱۔ اے کملی کی جھرمٹ والے (حبیب!)۔  
۲۔ آپ رات کو (نماز میں) قیام فرمایا کریں مگر تھوڑی  
دیر (کیلئے)۔  
۳۔ آدھی رات یا اس سے تھوڑا کم کر دیں۔  
۴۔ یا اس پر کچھ زیادہ کر دیں اور قرآن خوب ٹھہر ٹھہر کر  
پڑھا کریں۔  
۵۔ ہم عنقریب آپ پر ایک بھاری فرمان نازل کریں گے۔  
۶۔ بیشک رات کا اٹھنا (نفس کو) سخت پامال کرتا ہے اور  
(دل و دماغ کی یکسوئی کے ساتھ) زبان سے سیدھی بات  
نکالتا ہے۔  
۷۔ بیشک آپ کے لئے دن میں بہت سی مصروفیات  
ہوتی ہیں۔  
۸۔ اور آپ اپنے رب کے نام کا ذکر کرتے رہیں اور  
(اپنے قلب و باطن میں) ہر ایک سے ٹوٹ کر اسی کے ہو  
رہیں۔  
۹۔ وہ مشرق و مغرب کا مالک ہے، اُس کے سوا کوئی معبود  
نہیں، سو اسی کو (اپنا) کارساز بنا لیں۔  
۱۰۔ اور آپ ان (باتوں) پر صبر کریں جو کچھ وہ (کفار)  
کہتے ہیں، اور نہایت خوبصورتی کے ساتھ ان سے کنارہ  
کش ہو جائیں۔

وَذُرِّيَّ وَ الْبُكَدِيِّنَ اُولَى النَّعْمَةِ  
وَمَهْلُهُمْ قَلِيلًا ۝۱۱

۱۱۔ اور آپ مجھے اور جھٹلانے والے سرمایہ داروں کو  
(انتقام لینے کیلئے) چھوڑ دیں اور انہیں تھوڑی سی مہلت  
دے دیں (تاکہ اُنکے اعمالِ بد اپنی انتہاء کو پہنچ جائیں)۔  
۱۲۔ بیشک ہمارے پاس بھاری بیڑیاں اور (دوزخ کی)  
بھڑکتی ہوئی آگ ہے۔

اِنَّ لَدَيْنَا اَنْكَالًا وَ جَحِيْمًا ۝۱۲

۱۳۔ اور خلق میں انک جانے والا کھانا اور نہایت دردناک  
عذاب ہے۔

وَ طَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَ عَذَابًا اَلِيْمًا ۝۱۳

۱۴۔ جس دن زمین اور پہاڑ زور سے لرزنے لگیں گے  
اور پہاڑ بکھرتی ریت کے ٹیلے ہو جائیں گے۔

يَوْمَ تَرْجُفُ الْاَرْضُ وَ الْجِبَالُ وَ  
كَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيْبًا مَّهِيْلًا ۝۱۴

۱۵۔ بیشک ہم نے تمہاری طرف ایک رسول (ﷺ) بھیجا  
ہے جو تم پر (احوال کا مشاہدہ فرما کر) گواہی دینے والا  
ہے، جیسا کہ ہم نے فرعون کی طرف ایک رسول کو بھیجا تھا۔

اِنَّا اَرْسَلْنَا اِلَيْكُمْ رَسُوْلًا شَهِدًا  
عَلَيْكُمْ كَمَا اَرْسَلْنَا اِلَى فِرْعَوْنَ  
رَسُوْلًا ۝۱۵

۱۶۔ پس فرعون نے اس رسول (ﷺ) کی نافرمانی کی، سو  
ہم نے اس کو ہلاکت انگیز گرفت میں پکڑ لیا۔

فَعَصَى فِرْعَوْنُ الرَّسُوْلَ فَاَخَذْنٰهُ  
اَخْذًا وَّ بِيْئًا ۝۱۶

۱۷۔ اگر تم کفر کرتے رہو تو اُس دن (کے عذاب) سے  
کیسے بچو گے جو بچوں کو بوڑھا کر دے گا۔

فَكَيْفَ تَتَّقُوْنَ اِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا  
يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ سِيبًا ۝۱۷

۱۸۔ (جس دن کی) شدت کے باعث آسمان پھٹ  
جائے گا، اُس کا وعدہ پورا ہو کر رہے گا۔

السَّمَاءُ مُنْقَطِعَةٌ بِهٖ ۝۱۸  
مَفْعُوْلًا ۝۱۸

۱۹۔ بیشک یہ (قرآن) نصیحت ہے، پس جو شخص چاہے  
اپنے رب تک پہنچنے کا راستہ اختیار کر لے۔

اِنَّ هٰذِهِ تَذْكِرَةٌ ۝۱۹  
فَمَنْ شَاءَ  
اتَّخَذْ اِلَىٰ رَبِّهٖ سَبِيْلًا ۝۱۹

۲۰۔ بیشک آپ کا رب جانتا ہے کہ آپ (کبھی) دو تہائی  
شب کے قریب اور (کبھی) نصف شب اور (کبھی) ایک

اِنَّ رَبَّكَ يَعْلَمُ اَنَّكَ تَقُوْمُ اَدْنٰى  
مِنْ ثُلُثِي الْاَيْلِ وَ نِصْفَهٗ وَ ثُلُثَهٗ وَ

تہائی شب (نماز میں) قیام کرتے ہیں، اور ان لوگوں کی ایک جماعت (بھی) جو آپ کے ساتھ ہیں (قیام میں شریک ہوتی ہے)، اور اللہ ہی رات اور دن (کے گھنٹے اور بڑھنے) کا صحیح اندازہ رکھتا ہے، وہ جانتا ہے کہ تم ہرگز اُس کے احاطہ کی طاقت نہیں رکھتے، سو اُس نے تم پر (مشقت میں تخفیف کر کے) معافی دے دی، پس جتنا آسانی سے ہو سکے قرآن پڑھ لیا کرو، وہ جانتا ہے کہ تم میں سے (بعض لوگ) بیمار ہوں گے اور (بعض) دوسرے لوگ زمین میں سفر کریں گے تاکہ اللہ کا فضل تلاش کریں اور (بعض) دیگر اللہ کی راہ میں جنگ کریں گے، سو جتنا آسانی سے ہو سکے اتنا (ہی) پڑھ لیا کرو، اور نماز قائم رکھو اور زکوٰۃ دیتے رہو اور اللہ کو قرض حسن دیا کرو، اور جو بھلائی تم اپنے لئے آگے بھیجو گے اُسے اللہ کے حضور بہتر اور اجر میں بزرگ تر پالو گے، اور اللہ سے بخشش طلب کرتے رہو، اللہ بہت بخشنے والا بے حد رحم فرمانے والا ہے۔

طَائِفَةٌ مِّنَ الَّذِينَ مَعَكَ  
 وَاللَّهُ يُقَدِّرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ  
 عَلِمَ أَنْ لَنْ تُحْصَوْا فِتَابَ  
 عَلَيْكُمْ فَأَقْرَعُوا مَا تَيَسَّرَ مِنَ  
 الْقُرْآنِ ۗ عَلِمَ أَنْ سَيَكُونُ مِنْكُمْ  
 مَّرْضَىٰ ۚ وَآخَرُونَ يَضْرِبُونَ فِي  
 الْأَرْضِ يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ  
 اللَّهِ ۚ وَآخَرُونَ يُقَاتِلُونَ فِي  
 سَبِيلِ اللَّهِ ۚ فَأَقْرَعُوا مَا تَيَسَّرَ  
 مِنْهُ ۚ وَآقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا  
 الزَّكَاةَ وَاقْرِضُوا اللَّهَ قَرْضًا  
 حَسَنًا ۗ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ  
 مِن خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ  
 خَيْرٌ وَأَعْظَمُ أَجْرًا ۗ وَاسْتَغْفِرُوا  
 لِلَّهِ ۗ إِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۲۰

ایاتھا ۵۲ ﴿۷۴﴾ سُورَةُ الْمَدْثَرِ مَكِّيَّةٌ ۲ مَرَكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ اے چادر اوڑھنے والے (حبیب!)۔

۲۔ اُنھیں اور (لوگوں کو اللہ کا) ڈر سنائیں۔

يَا أَيُّهَا الْمَدَّثِرُ ۝۱

قُمْ فَأَنْذِرْ ۝۲

- ۳۔ اور اپنے رب کی بڑائی (اور عظمت) بیان فرمائیں۔
- ۴۔ اور اپنے (ظاہر و باطن کے) لباس (پہلے کی طرح ہمیشہ) پاک رکھیں۔
- ۵۔ اور (حسب سابق گناہوں اور) بتوں سے الگ رہیں۔
- ۶۔ اور (اس غرض سے کسی پر) احسان نہ کریں کہ اس سے زیادہ کے طالب ہوں۔
- ۷۔ اور آپ اپنے رب کے لئے صبر کیا کریں۔
- ۸۔ پھر جب (دوبارہ) صور میں پھونک ماری جائے گی۔
- ۹۔ سو وہ دن (یعنی روز قیامت) بڑا ہی سخت دن ہوگا۔
- ۱۰۔ کافروں پر ہرگز آسان نہ ہوگا۔
- ۱۱۔ آپ مجھے اور اس شخص کو جسے میں نے اکیلا پیدا کیا (انتقام لینے کیلئے) چھوڑ دیں۔
- ۱۲۔ اور میں نے اسے بہت وسیع مال مہیا کیا تھا۔
- ۱۳۔ اور (اس کے سامنے) حاضر رہنے والے بیٹے (دیئے) تھے۔
- ۱۴۔ اور میں نے اسے (سامانِ عیش و عشرت میں) خوب وسعت دی تھی۔
- ۱۵۔ پھر (بھی) وہ حرص رکھتا ہے کہ میں اور زیادہ کروں۔
- ۱۶۔ ہرگز (ایسا) نہ ہوگا، بیشک وہ ہماری آیتوں کا دشمن رہا ہے۔
- ۱۷۔ عنقریب میں اسے سخت مشقت (کے عذاب) کی تکلیف دوں گا۔
- ۱۸۔ بیشک اس نے سوچ بچار کی اور (دل میں) ایک تجویز مقرر کر لی۔

- وَرَبِّكَ فَكَبِيرٌ ۲
- وَشِيَا بَكَ فَطَهِّرٌ ۳
- وَالرُّجْزَ فَاهْجُرْ ۴
- وَلَا تَمُنَّ بِتَسْتَكْثِرُ ۵
- وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرْ ۶
- فَإِذَا نُقِرَ فِي النَّاقُورِ ۷
- فَقَدْ لِكَ يَوْمَئِذٍ يَوْمٌ عَسِيرٌ ۸
- عَلَى الْكٰفِرِيْنَ غَيْرٍ يَسِيْرٌ ۹
- ذُرِّيِّ نِيْ وَ مَنۢ خَلَقْتُ وَحِيْدًا ۱۰
- وَ جَعَلْتُ لَهٗ مَالًا مَّهْدُوْدًا ۱۱
- وَ بَنِيْنَ شُهُوْدًا ۱۲
- وَ مَهَّدْتُ لَهٗ تَهِيْدًا ۱۳
- ثُمَّ يَطْمَعُ اَنْ اَزِيْدَهٗ ۱۴
- كَلَّا ۱۵ اِنَّهٗ كَانَ لِاِيْتِنَاعِنِيْدًا ۱۶
- سَاۡرِهٖنَّهٗ صَعُوْدًا ۱۷
- اِنَّهٗ فَكَّرَ وَقَدَّرَ ۱۸

فُقْتِلَ كَيْفَ قَدَرًا ۱۹

۱۹۔ بس اس پر (اللہ کی) مار (یعنی لعنت) ہو، اس نے کیسی تجویز کی۔

ثُمَّ قُتِلَ كَيْفَ قَدَرًا ۲۰

۲۰۔ اس پر پھر (اللہ کی) مار (یعنی لعنت) ہو، اس نے کیسی تجویز کی۔

ثُمَّ تَنَظَّرَ ۲۱

۲۱۔ پھر اس نے (اپنی تجویز پر دوبارہ) غور کیا۔

ثُمَّ عَبَسَ وَبَسَرَ ۲۲

۲۲۔ پھر تیوری چڑھائی اور منہ بگاڑا۔

ثُمَّ أَدْبَرَ وَاسْتَكْبَرَ ۲۳

۲۳۔ پھر (حق سے) پیٹھ پھیر لی اور تکبر کیا۔

فَقَالَ إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ يُؤْتَىٰ ۲۴

۲۴۔ پھر کہنے لگا کہ یہ (قرآن) جادو کے سوا کچھ نہیں جو (اگلے جادوگروں سے) نقل ہوتا چلا آ رہا ہے۔

إِنَّ هَذَا إِلَّا قَوْلُ الْبَشَرِ ۲۵

۲۵۔ یہ (قرآن) بجز انسان کے کلام کے (اور کچھ) نہیں۔

سَأَصْلِيهِ سَقَرًا ۲۶

۲۶۔ میں عنقریب اسے دوزخ میں جھونک دوں گا۔

وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَقَرٌ ۲۷

۲۷۔ اور آپ کو کس نے بتایا ہے کہ سَقَرُ کیا ہے۔

لَا يُبْقِي وَلَا تَذَرُ ۲۸

۲۸۔ وہ (ایسی آگ ہے جو) نہ باقی رکھتی ہے اور نہ چھوڑتی ہے۔

لَوْ أَحَاطَ لِلْبَشَرِ ۲۹

۲۹۔ (وہ) جسمانی کھال کو جھلسا کر سیاہ کر دینے والی ہے۔

عَلَيْهَا تِسْعَةَ عَشَرَ ۳۰

۳۰۔ اس پر انیس (۱۹ فرشتے داروغے مقرر) ہیں۔

وَمَا جَعَلْنَا أَصْحَابَ النَّارِ إِلَّا

۳۱۔ اور ہم نے دوزخ کے داروغے صرف فرشتے ہی

مَلَائِكَةً ۳۱ وَمَا جَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا

مقرر کئے ہیں اور ہم نے ان کی گنتی کافروں کے لئے محض

فِتْنَةً ۳۲ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ۳۲ لِيَسْتَيَقِنَ

آزمائش کے طور پر مقرر کی ہے تاکہ اہل کتاب یقین کر

الَّذِينَ أُوْتُوا الْكِتَابَ ۳۳ وَ يَزِدَّادَ

لیں (کہ قرآن اور نبوت محمدی ﷺ حق ہے کیونکہ ان کی

الَّذِينَ آمَنُوا إِيْمَانًا وَلَا يَرْتَابَ

کتاب میں بھی یہی تعداد بیان کی گئی تھی) اور اہل ایمان کا

ایمان (اس تصدیق سے) مزید بڑھ جائے، اور اہل

کتاب اور مومنین (اس کی حقانیت میں) شک نہ کر سکیں، اور تاکہ وہ لوگ جن کے دلوں میں (نفاق کی) بیماری ہے اور کفار یہ کہیں کہ اس (تعداد کی) مثال سے اللہ کی مراد کیا ہے؟ اسی طرح اللہ (ایک ہی بات سے) جسے چاہتا ہے گمراہ ٹھہراتا ہے اور جسے چاہتا ہے ہدایت فرماتا ہے، اور آپ کے رب کے لشکروں کو اس کے سوا کوئی نہیں جانتا، اور یہ (دوزخ کا بیان) انسان کی نصیحت کیلئے ہی ہے۔

۳۲۔ ہاں، چاند کی قسم (جس کا گھٹنا، بڑھنا اور غائب ہونا جانا گواہی ہے)۔

۳۳۔ اور رات کی قسم جب وہ پیٹھ پھیر کر رخصت ہونے لگے۔

۳۴۔ اور صبح کی قسم جب وہ روشن ہو جائے۔

۳۵۔ بیشک یہ (دوزخ) بہت بڑی آفتوں میں سے ایک ہے۔

۳۶۔ انسان کو ڈرانے والی ہے۔

۳۷۔ (یعنی) اس شخص کیلئے جو تم میں سے (نیکی میں) آگے بڑھنا چاہے یا جو (بدی میں پھنس کر) پیچھے رہ جائے۔

۳۸۔ ہر شخص اُن (اعمال) کے بدلے جو اُس نے کما رکھے ہیں گروی ہے۔

۳۹۔ سوائے دائیں جانب والوں کے۔

۴۰۔ (وہ) باغات میں ہوں گے، اور آپس میں پوچھتے ہوں گے۔

الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْمُؤْمِنُونَ ۙ  
وَلَيَقُولَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ  
مَرَضٌ وَالْكَافِرُونَ مَاذَا أَرَادَ  
اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا ۗ كَذَلِكَ يُضِلُّ  
اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ ۗ وَ يَهْدِي مَنْ  
يَشَاءُ ۗ وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا  
هُوَ ۗ وَمَا هِيَ إِلَّا ذِكْرَى لِلْبَشَرِ ۚ  
كَلَّا وَالْقَمَرِ ۙ

وَاللَّيْلِ إِذَا دُبِرَ ۙ

وَالصُّبْحِ إِذَا أَسْفَرَ ۙ

إِنهَا لِأَحَدَى الْكُبَرِ ۙ

نَذِيرًا لِلْبَشَرِ ۙ

لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَتَقَدَّمَ أَوْ  
يَتَأَخَّرَ ۙ

كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ ۙ

إِلَّا أَصْحَابَ الْيَمِينِ ۙ

فِي جَنَّتٍ يُتَسَاءَلُونَ ۙ

عَنِ الْمَجْرُمِينَ ﴿۳۱﴾

۳۱۔ مجرموں کے بارے میں۔

مَا سَأَلْتُمْ فِي سَقَرٍ ﴿۳۲﴾

۳۲۔ (اور کہیں گے:) تمہیں کیا چیز دوزخ میں لے گئی۔

قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمَصَلِّينَ ﴿۳۳﴾

۳۳۔ وہ کہیں گے: ہم نماز پڑھنے والوں میں نہ تھے۔

وَلَمْ نَكُ نَطْعُمُ الْمَسْكِينِ ﴿۳۴﴾

۳۴۔ اور ہم محتاجوں کو کھانا نہیں کھلاتے تھے۔

وَكُنَّا خَوْضًا مَعَ الْخَاطِبِينَ ﴿۳۵﴾

۳۵۔ اور بیہودہ مشاغل والوں کے ساتھ (مل کر) ہم بھی

بیہودہ مشغلوں میں پڑے رہتے تھے۔

وَكُنَّا نَكْذِبُ يَوْمَ الدِّينِ ﴿۳۶﴾

۳۶۔ اور ہم روز جزا کو جھٹلایا کرتے تھے۔

حَتَّىٰ آتَيْنَا الْيَقِيْنَ ﴿۳۷﴾

۳۷۔ یہاں تک کہ ہم پر جس کا آنا یقینی تھا (وہ موت)

آپہنچی۔

فَمَا تَنْفَعُهُمْ شَفَاعَةُ الشَّفِيعِينَ ﴿۳۸﴾

۳۸۔ سو (اب) شفاعت کرنے والوں کی شفاعت انہیں

کوئی نفع نہیں پہنچائے گی۔

فَمَا لَهُمْ عَنِ التَّذْكَرَةِ مُعْرِضِينَ ﴿۳۹﴾

۳۹۔ تو ان (کفار) کو کیا ہو گیا ہے کہ (پھر بھی) نصیحت

سے روگردانی کئے ہوئے ہیں۔

كَأَنَّهُمْ حُمُرٌ مُّسْتَنْفِرَةٌ ﴿۴۰﴾

۴۰۔ گویا وہ پد کے ہوئے (وحشی) گدھے ہیں۔

فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ ﴿۴۱﴾

۴۱۔ جو شیر سے بھاگ کھڑے ہوئے ہیں۔

بَلْ يُرِيدُ كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَنْ

۴۲۔ بلکہ ان میں سے ہر ایک شخص یہ چاہتا ہے کہ اُسے

(براہِ راست) کھلے ہوئے (آسمانی) صحیفے دے دئے

جائیں۔

يُوْتَىٰ صُحُفًا مُّنشَرَةً ﴿۴۲﴾

۴۳۔ ایسا ہرگز ممکن نہیں، بلکہ (حقیقت یہ ہے کہ) وہ

لوگ آخرت سے ڈرتے ہی نہیں۔

كَلَّا ۚ بَلْ لَا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ ﴿۴۳﴾

۴۴۔ کچھ شک نہیں کہ یہ (قرآن) نصیحت ہے۔

كَلَّا إِنَّهُ تَذَكَّرٌ ﴿۴۴﴾

۴۵۔ پس جو چاہے اسے یاد رکھے۔

فَمَنْ شَاءَ ذَكَّرْهُ ﴿۴۵﴾

۴۶۔ اور یہ لوگ (اسے) یاد نہیں رکھیں گے مگر جب اللہ

وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ۗ



چاہے گا، وہی تقویٰ (و پرہیزگاری) کا مستحق ہے اور  
مغفرت کا مالک ہے۔

هُوَ أَهْلُ التَّقْوَىٰ وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ﴿۵۶﴾

ایاتھا ۲۰ ۷۵ سُورَةُ الْقِيَمَةِ مَكِّيَّةٌ ۳۱ رُكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ میں قسم کھاتا ہوں روز قیامت کی۔

لَا أَقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيَمَةِ ﴿۱﴾

۲۔ اور میں قسم کھاتا ہوں (برائیوں پر) ملامت کرنے  
والے نفس کی۔

وَلَا أَقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ ﴿۲﴾

۳۔ کیا انسان یہ خیال کرتا ہے کہ ہم اُس کی ہڈیوں کو (جو  
مرنے کے بعد ریزہ ریزہ ہو کر بکھر جائیں گی) ہرگز اکٹھا  
نہ کریں گے۔

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَلَّنْ نَجْمَعَهُ  
عِظَامَهُ ﴿۳﴾

۴۔ کیوں نہیں! ہم تو اس بات پر بھی قادر ہیں کہ اُس کی  
انگلیوں کے ایک ایک جوڑ اور پوروں تک کو درست کر دیں۔

بَلَىٰ قَدِيرِينَ عَلَىٰ أَنْ نُسَوِّيَ  
بَنَانَهُ ﴿۴﴾

۵۔ بلکہ انسان یہ چاہتا ہے کہ اپنے آگے (کی زندگی  
میں) بھی گناہ کرتا رہے۔

بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَانُ لِيَفْجُرَ أَمَامَهُ ﴿۵﴾

۶۔ وہ (بہ انداز تمسخر) پوچھتا ہے کہ قیامت کا دن کب ہوگا۔

يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمِ الْقِيَمَةِ ﴿۶﴾

۷۔ پھر جب آنکھیں چوندھیا جائیں گی۔

فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ ﴿۷﴾

۸۔ اور چاند (اپنی) روشنی کھو دے گا۔

وَحَسَفَ الْقَمَرُ ﴿۸﴾

۹۔ اور سورج اور چاند اکٹھے (بے نور) ہو جائیں گے۔

وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ ﴿۹﴾

۱۰۔ اُس وقت انسان پکار اٹھے گا کہ بھاگ جانے کا  
ٹھکانا کہاں ہے۔

يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ  
أَيْنَ الْمَقَرُّ ﴿۱۰﴾

۱۱۔ ہرگز نہیں، کوئی جائے پناہ نہیں ہے۔

كَلَّا لَا وَزَرَ ﴿۱۱﴾

۱۲۔ اُس دن آپ کے رب ہی کے پاس قرار گاہ ہوگی۔  
 ۱۳۔ اُس دن انسان اُن (اعمال) سے خبردار کیا جائے گا جو اُس نے آگے بھیجے تھے اور جو (اثرات اپنی موت کے بعد) پیچھے چھوڑے تھے۔  
 ۱۴۔ بلکہ انسان اپنے (احوال) نفس پر (خود ہی) آگاہ ہوگا۔

۱۵۔ اگرچہ وہ اپنے تمام عذر پیش کرے گا۔  
 ۱۶۔ (اے حبیب!) آپ (قرآن کو یاد کرنے کی) جلدی میں (نزول وحی کے ساتھ) اپنی زبان کو حرکت نہ دیا کریں۔

۱۷۔ بیشک اے (آپ کے سینہ میں) جمع کرنا اور اسے (آپ کی زبان سے) پڑھانا ہمارا ذمہ ہے۔  
 ۱۸۔ پھر جب ہم اے (زبان جبریل سے) پڑھ چکیں تو آپ اس پڑھے ہوئے کی پیروی کیا کریں۔  
 ۱۹۔ پھر بیشک اس (کے معافی) کا کھول کر بیان کرنا ہمارا ہی ذمہ ہے۔

۲۰۔ حقیقت یہ ہے (اے کفار!) تم جلد ملنے والی (دنیا) کو محبوب رکھتے ہو۔

۲۱۔ اور تم آخرت کو چھوڑے ہوئے ہو۔

۲۲۔ بہت سے چہرے اُس دن شگفتہ وتر و تازہ ہونگے۔

۲۳۔ اور (بلا حجاب) اپنے رب (کے حسن و جمال) کو تک رہے ہوں گے۔

۲۴۔ اور کتنے ہی چہرے اُس دن بگڑی ہوئی حالت میں (مایوس اور سیاہ) ہوں گے۔

إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ ۝۱۲  
 يُنَبِّئُوكَ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ  
 وَأَخَّرَ ۝۱۳

بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ ۝۱۴

وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ ۝۱۵

لَا تُحْرِكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ ۝۱۶

إِنَّا عَلَيْنَا جَمْعُهُ وَقُرْآنُهُ ۝۱۷

فَإِذَا قَرَأْنَاهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ ۝۱۸

ثُمَّ إِنَّا عَلَيْنَا بَيَانُهُ ۝۱۹

كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ ۝۲۰

وَتَذَرُونَ الْآخِرَةَ ۝۲۱

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّضِرَّةٌ ۝۲۲

إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ۝۲۳

وَوُجُوهٌُ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ ۝۲۴

۲۵۔ یہ گمان کرتے ہوں گے کہ اُن کے ساتھ ایسی سختی کی جائے گی جو اُن کی کمر توڑ دے گی۔

۲۶۔ نہیں نہیں، جب جان گلے تک پہنچ جائے۔

۲۷۔ اور کہا جا رہا ہو کہ (اس وقت) کون ہے جھاڑ پھونک سے علاج کرنے والا (جس سے شفا یابی کرائیں)۔

۲۸۔ اور (جان دینے والا) سمجھ لے کہ (اب سب سے) جدائی ہے۔

۲۹۔ اور پنڈلی سے پنڈلی لپٹنے لگے۔

۳۰۔ تو اس دن آپ کے رب کی طرف جانا ہوتا ہے۔

۳۱۔ تو (کتنی بد نصیبی ہے کہ) اس نے نہ (رسول ﷺ کی باتوں کی) تصدیق کی نہ نماز پڑھی۔

۳۲۔ بلکہ وہ جھٹلاتا رہا اور زور گردانی کرتا رہا۔

۳۳۔ پھر اپنے اہل خانہ کی طرف اکڑ کر چل دیا۔

۳۴۔ تمہارے لئے (مرتے وقت) تباہی ہے، پھر (قبر میں) تباہی ہے۔

۳۵۔ پھر تمہارے لئے (روز قیامت) ہلاکت ہے، پھر (دوزخ کی) ہلاکت ہے۔

۳۶۔ کیا انسان یہ خیال کرتا ہے کہ اُسے بے کار (بغیر حساب و کتاب کے) چھوڑ دیا جائے گا۔

۳۷۔ کیا وہ (اپنی ابتداء میں) منیٰ کا ایک قطرہ نہ تھا جو (عورت کے رحم میں) ٹپکا دیا جاتا ہے۔

۳۸۔ پھر وہ (رحم میں جال کی طرح جما ہوا) ایک معلق وجود بن گیا، پھر اُس نے (تمام جسمانی اعضاء کی ابتدائی شکل کو اس وجود میں) پیدا فرمایا، پھر اس نے (انہیں)

درست کیا۔

تَنْظُنُّ أَنْ يُفْعَلَ بِهَا فَاقِرًا ۲۵ ط

كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ الشَّرَاقِيَ ۲۶ ل

وَقِيلَ مَنْ سَاقٍ ۲۷ ل

وَوَظَنَّا أَنَّهُ الْفِرَاقِيُّ ۲۸ ل

وَالْتَقَّتْ السَّاقِي بِالسَّاقِي ۲۹ ل

إِلَىٰ رَأْيِكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقِيُّ ۳۰ ط

فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّىٰ ۳۱ ل

وَلَكِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۳۲ ل

ثُمَّ ذَهَبَ إِلَىٰ أَهْلِهِ لِيَتَمَطَّىٰ ۳۳ ط

أُولَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ ۳۴ ل

ثُمَّ أُولَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ ۳۵ ط

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ ۳۶ ط

سُدًى ۳۷ ط

أَلَمْ يَكُ نُطْفَةً مِّن مَّنِيٍّ يُمْنَىٰ ۳۸ ط

ثُمَّ كَانَ عَلَقَةً فَخَلَقَ فَسَوَّىٰ ۳۹ ط

۳۹۔ پھر یہ کہ اس نے اسی نطفہ ہی کے ذریعہ دو قسمیں بنائیں: مرد اور عورت۔

۴۰۔ تو کیا وہ اس بات پر قادر نہیں کہ مردوں کو پھر سے زندہ کر دے۔

فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ۝۳۹

أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقُدِيرٍ عَلَىٰ أُنْ يُحْيِي الْمَوْتَىٰ ۝۴۰

ایاتھا ۳۱ ۷۶ سُورَةُ الدَّهْرِ مَدَنِيَّةٌ ۹۸ مَرَكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ بیشک انسان پر زمانے کا ایک ایسا وقت بھی گزر چکا ہے کہ وہ کوئی قابل ذکر چیز ہی نہ تھا۔

۲۔ بیشک ہم نے انسان کو مخلوط نطفہ سے پیدا فرمایا جسے ہم (تولد تک ایک مرحلہ سے دوسرے مرحلہ کی طرف) ملتے اور جا پختے رہتے ہیں، پس ہم نے اسے (ترتیب سے) سننے والا (پھر) دیکھنے والا بنایا ہے۔

۳۔ بیشک ہم نے اسے (حق و باطل میں تمیز کرنے کے لئے شعور و بصیرت کی) راہ بھی دکھا دی، (اب) خواہ وہ شکر گزار ہو جائے یا ناشکر گزار رہے۔

۴۔ بیشک ہم نے کافروں کے لئے (پاؤں کی) زنجیریں اور (گردن کے) طوق اور (دوزخ کی) دہکتی آگ تیار کر رکھی ہے۔

۵۔ بیشک مخلص اطاعت گزار (شرابِ طہور کے) ایسے جام پیئیں گے جس میں (خوشبو، رنگت اور لذت بڑھانے کے لئے) کافور کی آمیزش ہوگی۔

۶۔ (کافور جنت کا) ایک چشمہ ہے جس سے (خاص

هَلْ أَتَىٰ عَلَى الْإِنسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَّذْكُورًا ۝۱

إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ أَمْشَاجٍ ۚ نَّبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَبِيحًا بَصِيرًا ۝۲

إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كَفُورًا ۝۳

إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ سَلَاسِلًا وَأَغْلَالًا وَسَعِيرًا ۝۴

إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِن مَّاءٍ كَان مِرًا جُهَا كَافُورًا ۝۵

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا عِبَادُ اللّٰهِ

يُفَجِّرُوهَا تَفْجِيرًا ⑥

بندگانِ خدا (یعنی اولیاءِ اللہ) پیا کریں گے (اور) جہاں چاہیں گے (دوسروں کو پلانے کے لئے) اسے چھوٹی چھوٹی نہروں کی شکل میں بہا کر (بھی) لے جائیں گے۔  
۷۔ (یہ بندگانِ خاص وہ ہیں) جو (اپنی) نذریں پوری کرتے ہیں اور اس دن سے ڈرتے ہیں جس کی سختی خوب پھیل جانے والی ہے۔

يُؤْفُونَ بِالْأُتْدِرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا  
كَانَ شُرَكَاءُ مُسْتَطِيرًا ⑦

۸۔ اور (اپنا) کھانا اللہ کی محبت میں (خود اس کی طلب و حاجت ہونے کے باوجود ایثاراً) محتاج کو اور یتیم کو اور قیدی کو کھلا دیتے ہیں۔

وَ يُطْعُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ  
مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا ⑧

۹۔ (اور کہتے ہیں کہ) ہم تو محض اللہ کی رضا کیلئے تمہیں کھلا رہے ہیں، نہ تم سے کسی بدلہ کے خواستگار ہیں اور نہ شکرگزاری کے (خواہشمند) ہیں۔

إِنَّمَا نُطْعِكُمْ لِيُوجِبَ اللَّهُ لِآءِ  
مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكُورًا ⑨

۱۰۔ ہمیں تو اپنے رب سے اُس دن کا خوف رہتا ہے جو (چہروں کو) نہایت سیاہ (اور) بدنما کر دینے والا ہے۔

إِنَّا نَخَافُ مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا  
عَبُوسًا قَطَرِيًّا ⑩

۱۱۔ پس اللہ انہیں (خوفِ الہی کے سبب سے) اس دن کی سختی سے بچالے گا اور انہیں (چہروں پر) رونق و تازگی اور (دلوں میں) سرور و مسرت بخشنے گا۔

فَوَقَّعَهُمُ اللَّهُ شَرَّ ذَٰلِكَ  
الْيَوْمِ وَلَقَّاهُمْ نَضْرًا وَسُرُورًا ⑪

۱۲۔ اور اس بات کے عوض کہ انہوں نے صبر کیا ہے (رہنے کو) جنت اور (پہننے کو) ریشمی پوشاک عطا کریگا۔

وَ جَزَاهُمْ بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً  
وَ حَرِيرًا ⑫

۱۳۔ یہ لوگ اس میں تختوں پر تکیے لگائے بیٹھے ہوں گے، نہ وہاں دھوپ کی تپش پائیں گے اور نہ سردی کی شدت۔

مُتَّكِنِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ ⑬  
لَا يَرُونَ فِيهَا شَيْئًا وَلَا زُمِيرًا ⑭

۱۴۔ اور (جنت کے درختوں کے) سائے ان پر جھک رہے ہوں گے اور ان کے (میووں کے) گچھے جھک کر لٹک رہے ہوں گے۔

وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلُّهَا  
وَذُلَّتْ قُطُوفُهَا تَدْلِيلًا ⑮

۱۵۔ اور (خُدام) ان کے گرد چاندی کے برتن اور (صاف سحرے) شیشے کے گلاس لئے پھرتے ہونگے۔

۱۶۔ اور شیشے بھی چاندی کے (بنے) ہوں گے جنہیں انہوں نے (ہر ایک کی طلب کے مطابق) ٹھیک ٹھیک اندازہ سے بھرا ہوگا۔

۱۷۔ اور انہیں وہاں (شرابِ طہور کے) ایسے جام پلائے جائیں گے جن میں زنجبیل کی آمیزش ہوگی۔

۱۸۔ (زنجبیل) اس (جنت) میں ایک ایسا چشمہ ہے جس کا نام سلسبیل رکھا گیا ہے۔

۱۹۔ اور ان کے ارد گرد ایسے (معصوم) بچے گھومتے رہیں گے، جو ہمیشہ اسی حال میں رہیں گے، جب آپ انہیں دیکھیں گے تو انہیں بکھرے ہوئے موتی گمان کریں گے۔

۲۰۔ اور جب آپ (بہشت پر) نظر ڈالیں گے تو وہاں (کثرت سے) نعمتیں اور (ہر طرف) بڑی سلطنت دیکھیں گے۔

۲۱۔ ان (کے جسموں) پر باریک ریشم کے سبز اور دبیز اطلس کے کپڑے ہوں گے، اور انہیں چاندی کے کنگن پہنائے جائیں گے اور ان کا رب انہیں پاکیزہ شراب پلائے گا۔

۲۲۔ بیشک یہ تمہارا صلہ ہو گا اور تمہاری محنت مقبول ہو چکی۔

۲۳۔ بیشک ہم نے آپ پر قرآن تھوڑا تھوڑا کر کے نازل فرمایا ہے۔

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِانِيَّةٍ مِّنْ فِصَّةٍ وَّ  
أَكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرًا ۝۱۵

قَوَارِيرًا مِّنْ فِصَّةٍ قَدَّرُوهَا  
تَقْدِيرًا ۝۱۶

و يُسْقَوْنَ فِيهَا كَاَسًا كَانَتْ  
مِرَاجُوعًا زُجْجِيلًا ۝۱۷

عَيْنًا فِيهَا تُسْقَى سَلْسَبِيلًا ۝۱۸  
وَيُطَوَّفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخَلَّدُونَ ۝۱۹

إِذَا رَأَوْهُمْ حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا  
مَّنثُورًا ۝۱۹

وَإِذَا رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَّ  
مُلْكًا كَبِيرًا ۝۲۰

عَلَيْهِمْ سِيَابٌ مُّسْدِسٌ خَضْرَاءُ  
وَإِسْتَبْرَقٌ وَّحُلُوعًا أَسَاوِرًا مِّنْ  
فِصَّةٍ وَّ سَقَمَهُم رَّابُّهُمْ شَرَابًا  
طَهُورًا ۝۲۱

إِنَّ هَذَا كَانَ لَكُمْ جَزَاءً وَّكَانَ  
سَعْيِكُمْ مَّشْكُورًا ۝۲۲

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ  
تَنْزِيلًا ۝۲۳

۲۳۔ سو آپ اپنے رب کے حکم کی خاطر صبر (جاری) رکھیں اور ان میں سے کسی کاذب و گنہگار یا کافر و ناشکر گزار کی بات پر کان نہ دھریں۔

۲۵۔ اور صبح و شام اپنے رب کے نام کا ذکر کیا کریں۔

۲۶۔ اور رات کی کچھ گھڑیاں اس کے حضور سجدہ ریزی کیا کریں اور رات کے (بقیہ) طویل حصہ میں اس کی تسبیح کیا کریں۔

۲۷۔ بیشک یہ (طالبان دنیا) جلد ملنے والے مفاد کو عزیز رکھتے ہیں اور سخت بھاری دن (کی یاد) کو اپنے پس پشت چھوڑے ہوئے ہیں۔

۲۸۔ (وہ نہیں سوچتے کہ) ہم ہی نے انہیں پیدا فرمایا ہے اور ان کے جوڑ جوڑ کو مضبوط بنایا ہے، اور ہم جب چاہیں (انہیں) انہی جیسے لوگوں سے بدل ڈالیں۔

۲۹۔ بیشک یہ (قرآن) نصیحت ہے، سو جو کوئی چاہے اپنے رب کی طرف (پہنچنے کا) راستہ اختیار کر لے۔

۳۰۔ اور تم خود کچھ نہیں چاہ سکتے سوائے اس کے جو اللہ چاہے، بیشک اللہ خوب جاننے والا بڑی حکمت والا ہے۔

۳۱۔ وہ جسے چاہتا ہے اپنی رحمت (کے دائرے) میں داخل فرما لیتا ہے، اور ظالموں کے لئے اس نے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے۔

فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تُطِعْ مِنْهُمْ  
اِشْيَاءً اَوْ كُفُوًا ۝۲۳

وَادْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ بُكْرَةً وَّاَصِيلاً ۝۲۵  
وَمِنَ اللَّيْلِ فَاسْجُدْ لَهُ وَّسَبِّحْهُ  
لَيْلًا طَوِيلاً ۝۲۶

اِنَّ هَؤُلَاءِ يُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ وَّ  
يَذُرُّونَ وَّرَآءَهُمْ يَوْمًا ثَقِيلاً ۝۲۷  
نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ وَّشَدَدْنَا اَسْرَهُمْ ۝۲۸  
وَ اِذَا شِئْنَا بَدَّلْنَا اَمْثَلَهُمْ  
تَبْدِيلاً ۝۲۸

اِنَّ هٰذِهِ تَذْكِرَةٌ فَمَنْ شَاءَ  
اتَّخَذْ اِلٰى رَبِّهِ سَبِيلاً ۝۲۹  
وَ مَا تَشَاءُوْنَ اِلَّا اَنْ يَّسْأَلَ  
اللّٰهُ ۝۳۰ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلِيْمًا حَكِيْمًا ۝۳۰  
يُدْخِلُ مَنْ يَّشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ۝۳۱  
وَ الظّٰلِمِيْنَ اَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا اَلِيْمًا ۝۳۱

ایاتھا ۵۰ ۷۷ سُوْرَةُ الْمُرْسَلَتِ مَكِّيَّةٌ ۳۳ مَرْكُوعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

اللہ کے نام سے شروع جو نہایت مہربان ہمیشہ رحم فرمانے والا ہے

۱۔ نرم و خوش گوار ہواؤں کی قسم جو پے در پے چلتی ہیں۔

وَ الْمُرْسَلَتِ عُرْفًا ۱

- ۲۔ پھر تند و تیز ہواؤں کی قسم جو شدید جھونکوں سے چلتی ہیں۔  
 ۳۔ اور ان کی قسم جو بادلوں کو ہر طرف پھیلا دیتی ہیں۔  
 ۴۔ پھر انکی قسم جو (انہیں) پھاڑ کر جدا جدا کر دیتی ہیں۔  
 ۵۔ پھر ان کی قسم جو نصیحت لانے والی ہیں۔  
 ۶۔ حجت تمام کرنے یا ڈرانے کیلئے۔

۷۔ بیشک جو وعدہ (قیامت) تم سے کیا جا رہا ہے وہ ضرور پورا ہو کر رہے گا۔

- ۸۔ پھر جب ستاروں کی روشنی زائل کر دی جائے گی۔  
 ۹۔ اور جب آسمانی کائنات میں شکاف ہو جائیں گے۔  
 ۱۰۔ اور جب پہاڑ (ریزہ ریزہ کر کے) اڑا دیے جائیں گے۔

- ۱۱۔ اور جب پیغمبر وقت مقررہ پر (اپنی اپنی امتوں پر گواہی کے لئے) جمع کئے جائیں گے۔  
 ۱۲۔ بھلا کس دن کیلئے (ان سب امور کی) مدت مقرر کی گئی ہے۔

۱۳۔ فیصلہ کے دن کیلئے۔

۱۴۔ اور آپ کو کس نے بتایا کہ فیصلہ کا دن کیا ہے۔

- ۱۵۔ اس دن جھٹلانے والوں کیلئے خرابی (و تباہی) ہے۔  
 ۱۶۔ کیا ہم نے اگلے (جھٹلانے والے) لوگوں کو ہلاک نہیں کر ڈالا تھا۔

۱۷۔ پھر ہم بعد کے لوگوں کو بھی (ہلاکت میں) ان کے پیچھے چلائے دیتے ہیں۔

۱۸۔ ہم مجرموں کیساتھ اسی طرح (کا معاملہ) کرتے ہیں۔

قَالَتْ عَصَا ۱

وَالشُّرَاتِ نَشْرًا ۲

قَالَفِرْقَاتٍ فَرَقًا ۳

قَالْبَلْقِيَّتِ ذِكْرًا ۴

عُدْرًا أَوْ نَدْرًا ۵

إِنَّمَا تُوْعَدُونَ لَوَاقِعٍ ۶

فَإِذَا النُّجُومُ طُيَسَتْ ۷

وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ ۸

وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِفَتْ ۹

وَإِذَا الرُّسُلُ أُقِيتَتْ ۱۰

لِأَيِّ يَوْمٍ أُجِّلَتْ ۱۱

لِيَوْمِ الْقُصْلِ ۱۲

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمِ الْقُصْلِ ۱۳

وَيَلَّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۱۴

أَلَمْ نُهَدِكِ الْآوَالِينَ ۱۵

ثُمَّ نَتَّبِعُهُمُ الْآخِرِينَ ۱۶

كَذَلِكَ نَفْعَلُ بِالْمُجْرِمِينَ ۱۷



- ۱۹۔ اُس دن جھٹلانے والوں کیلئے بڑی خرابی ہے۔
- ۲۰۔ کیا ہم نے تمہیں حقیر پانی (کی ایک بوند) سے پیدا نہیں کیا۔
- ۲۱۔ پھر اس کو محفوظ جگہ (یعنی رحم مادر) میں رکھا۔
- ۲۲۔ (وقت کے) ایک معین اندازے تک۔
- ۲۳۔ پھر ہم نے (نطفہ سے تولد تک تمام مراحل کیلئے) وقت کے اندازے مقرر کئے، پس (ہم) کیا ہی خوب اندازے مقرر کرنے والے ہیں۔
- ۲۴۔ اُس دن جھٹلانے والوں کے لئے بڑی تباہی ہے۔
- ۲۵۔ کیا ہم نے زمین کو سمیٹ لینے والی نہیں بنایا۔
- ۲۶۔ (جو سمیٹتی ہے) زندوں کو (بھی) اور مردوں کو (بھی)۔
- ۲۷۔ ہم نے اس پر بلند و مضبوط پہاڑ رکھ دیئے اور ہم نے تمہیں (شیریں چشموں کے ذریعے) میٹھا پانی پلایا۔
- ۲۸۔ اس دن جھٹلانے والوں کیلئے بڑی بربادی ہوگی۔
- ۲۹۔ (اب) تم اس (عذاب) کی طرف چلو جسے تم جھٹلایا کرتے تھے۔
- ۳۰۔ تم (دوزخ کے دھوئیں پر مبنی) اس سائے کی طرف چلو جس کے تین حصے ہیں۔
- ۳۱۔ جو نہ (تو) ٹھنڈا سایہ ہے اور نہ ہی آگ کی تپش سے بچانے والا ہے۔
- ۳۲۔ بیشک وہ (دوزخ) اونچے محل کی طرح (بڑے بڑے) شعلے اور چنگاریاں اڑاتی ہے۔

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿١٩﴾  
الْمُتَكَلِّفِينَ ﴿٢٠﴾

فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ ﴿٢١﴾  
إِلَىٰ قَدَرٍ مَّعْلُومٍ ﴿٢٢﴾

فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ الْقَادِرُونَ ﴿٢٣﴾

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٢٤﴾  
الْمُتَكَلِّفِينَ ﴿٢٥﴾  
أَحْيَاءَ وَاَمْوَاتًا ﴿٢٦﴾

وَجَعَلْنَا فِيهَا رَاوِسِيَّ شَهِقٍ وَّ  
أَسْقَيْنَكُمْ مَاءً فَرَاتًا ﴿٢٧﴾

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٢٨﴾  
إِنظِلُّوْا إِلَىٰ مَا كُنْتُمْ بِهِ  
تُكَدِّبُونَ ﴿٢٩﴾

إِنظِلُّوْا إِلَىٰ ظِلِّ ذِي ثَلَاثِ  
شُعَبٍ ﴿٣٠﴾

لَا ظَلِيلٍ وَلَا يُغْنِي مِنَ النَّهَبِ ﴿٣١﴾

إِنَّهَا تَرْمِي بِشَرِّهَا كَالْقَصْرِ ﴿٣٢﴾

۳۳۔ (یوں بھی لگتا ہے) گویا وہ (چنگاریاں) زرد رنگ والے اونٹ ہیں۔

۳۴۔ اس دن جھٹلانے والوں کیلئے بڑی تباہی ہے۔

۳۵۔ یہ ایسا دن ہے کہ وہ (آسمیں) بول بھی نہ سکیں گے۔

۳۶۔ اور نہ ہی انہیں اجازت دی جائے گی کہ وہ معذرت کر سکیں۔

۳۷۔ اُس دن جھٹلانے والوں کیلئے بڑی ہلاکت ہے۔

۳۸۔ یہ فیصلے کا دن ہے (جس میں) ہم تمہیں اور (سب) پہلے لوگوں کو جمع کریں گے۔

۳۹۔ پھر اگر تمہارے پاس (عذاب سے بچنے کا) کوئی حیلہ (اور داؤ) ہے تو (وہ) داؤ مجھ پر چلا لو۔

۴۰۔ اس دن جھٹلانے والوں کیلئے بڑا افسوس ہے۔

۴۱۔ بیشک پرہیزگار ٹھنڈے سایوں اور چشموں میں (عیش و راحت کے ساتھ) ہوں گے۔

۴۲۔ اور پھل اور میوے جس کی بھی وہ خواہش کریں گے (ان کے لئے موجود ہوں گے)۔

۴۳۔ (ان سے کہا جائے گا:) تم خوب مزے سے کھاؤ، پوآن اعمال (صالحہ) کے عوض جو تم کرتے رہے تھے۔

۴۴۔ بیشک ہم اس طرح نیکوکاروں کو جزا دیا کرتے ہیں۔

۴۵۔ اس دن جھٹلانے والوں کے لئے بڑی خرابی ہے۔

۴۶۔ (اے حق کے منکر و!) تم تھوڑا عرصہ کھا لو اور فائدہ اٹھا لو، بیشک تم مجرم ہو۔

۴۷۔ اس دن جھٹلانے والوں کے لئے بڑی خرابی ہے۔

كَانَهُ جَمَلَتْ صُفْرًا ۳۳

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۳۴

هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطِقُونَ ۳۵

وَلَا يُؤْذَنُ لَهُمْ فَيَعْتَذِرُونَ ۳۶

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۳۷

هَذَا يَوْمُ الْقُصْلِ ۳۸ جَمَعْنَاهُ

وَالْأَوْلِيْنَ ۳۹

فَإِنْ كَانَ لَكُمْ كَيْدٌ فَكِيدُوا ۴۰

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۱

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلِّ وَعُيُونٍ ۴۲

وَقَوَائِكَ مِمَّا يَشْتَهُونَ ۴۳

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنْتُمْ

تَعْمَلُونَ ۴۴

إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۴۵

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۶

كُلُوا وَتَسْتَعْوَأُ قَلِيلًا إِنَّكُمْ

مُجْرِمُونَ ۴۷

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۸

وَ إِذَا قِيلَ لَهُم اسْكَعُوا لَنَا  
يَرْكَعُونَ ﴿۳۸﴾

۳۸۔ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ تم (اللہ کے حضور) جھکوتو وہ نہیں جھکتے۔

وَيَلُّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿۳۹﴾  
فِي آيَةِ حَدِيثٍ بَعْدَ أَيُّومِنُونَ ﴿۵۰﴾

۳۹۔ اس دن جھٹلانے والوں کے لئے بڑی تباہی ہے۔  
۵۰۔ پھر وہ اس (قرآن) کے بعد کس کلام پر ایمان لائیں گے؟